



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 27.2.2013
COM(2013) 106 final

2013/0063 (COD)

Förslag till

EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS FÖRORDNING

**om systemet för handeln med vissa varor som framställs genom bearbetning av
jordbruksprodukter**

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

MOTIVERING.....	4
1. BAKGRUND TILL FÖRSLAGET	4
2. RESULTAT AV SAMRÅD MED BERÖRDA PARTER OCH KONSEKVENSBEDÖMNINGAR	10
3. FÖRSLAGETS RÄTTSLIGA ASPEKTER.....	11
4. BUDGETKONSEKVENSER.....	12
5. ÖVRIGA UPPLYSNINGAR.....	12
EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS FÖRORDNING om systemet för handeln med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter.....	13
KAPITEL I SYFTE, TILLÄMPNINGSOMRÅDE OCH DEFINITIONER.....	23
KAPITEL II Import av bearbetade jordbruksprodukter.....	24
AVSNITT I Allmänna bestämmelser om import.....	24
Underavsnitt I Importtull för bearbetade jordbruksprodukter.....	24
Underavsnitt II Import av äggalbumin och mjölkalbumin.....	25
AVSNITT II Förmånshandel	28
Underavsnitt I Nedsättning av importtullar.....	28
Underavsnitt II Tullkvoter.....	30
AVSNITT III Skyddsåtgärder.....	32
AVSNITT IV Aktiv förädling.....	32
KAPITEL III EXPORT	35
AVSNITT I Exportbidrag	35
Avsnitt II Bidragslicenser.....	38
Avsnitt III Andra åtgärder avseende export	41
KAPITEL IV ÅTGÄRDER SOM GÄLLER FÖR BÅDE IMPORT OCH EXPORT	41
KAPITEL V DELEGERING AV BEFOGENHETER OCH KOMMITTÉFÖRFARANDE .	44
KAPITEL VI SLUTBESTÄMMELSER.....	45

BILAGA I	47
BILAGA II	56
BILAGA III.....	72
BILAGA IV.....	74
BILAGA V	76
BILAGA VI.....	77

MOTIVERING

1. BAKGRUND TILL FÖRSLAGET

1. Motiv och syfte

A. Detta förslag till rådets och Europaparlamentets förordning (EU) ska ersätta det system för handeln med bearbetade jordbruksprodukter/varor som inte omfattas av bilaga I i fördraget som för närvarande fastställs i rådets förordning (EG) nr 1216/2009 av den 30 november 2009 om systemet för handeln med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter¹. Syftet med förslaget är följande:

- Att anpassa förordningen till den rättsliga skyldigheten att göra åtskillnad mellan kommissionens delegerade befogenheter och genomförandebefogenheter som införs genom artiklarna 290 och 291 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt.
- Att anpassa förordningen till rådets och Europaparlamentets förordning nr .../... [KOM(2010)799 slutlig] om upprättande av en gemensam organisation av jordbruksmarknaderna och om särskilda bestämmelser för vissa jordbruksprodukter². Genom det förslaget till förordning införs en samlad marknadsordning för jordbruksprodukter som har anpassats till de rättsliga kraven i Lissabonfördraget när det gäller kommissionens delegerade befogenheter och genomförandebefogenheter.
- Att anpassa förordningen till rådets och Europaparlamentets förordning nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] om upprättande av en samlad marknadsordning för jordbruksprodukter³. Genom det förslaget till förordning införs en samlad marknadsordning för jordbruksprodukter som har anpassats till den gemensamma jordbrukspolitiken 2020 och till den fleråriga budgetramen 2014–2020.
- Att anpassa förordningen till rådets förordning [KOM(2011) 629 slutlig] om fastställande av vissa stöd och bidrag inom ramen för den samlade marknadsordningen för jordbruksprodukter.
- Att uppdatera bilagorna till den gällande förordningen (EG) nr 1216/2009 och införliva bilagorna I och II till förordning (EG) nr 578/2010 i den grundläggande rättsakten, med beaktande av att förordning (EU) nr.../... [KOM(2011) 626 slutlig] inte innehåller någon bilaga som ersätter bilaga XX till förordning (EU) nr 1234/2007.
- Att anpassa det gemensamma handelssystemet för äggalbumin och mjölkalbumin, som för närvarande fastställs i rådets förordning (EG) nr 614/2009 av den 7 juli 2009 om det gemensamma handelssystemet för

¹ EUT L 328, 15.12.2009, s. 10.

² KOM(2010) 799 slutlig, 21.12.2010.

³ KOM(2011) 626 slutlig, 12.10.2011.

äggalbumin och mjölkalbumin⁴, till Lissabonfördraget och den åtskillnad som där görs mellan delegerade befogenheter och genomförandebefogenheter. För att åstadkomma rationalisering, harmonisering och förenkling föreslås det att det gemensamma handelssystemet för äggalbumin och mjölkalbumin – det vill säga bearbetade jordbruksprodukter som inte ingår i bilaga I i fördraget och som inte omfattas av den samlade marknadsordningen för jordbruksprodukter – införlivas i systemet för handeln med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter enligt förordning (EG) nr 1216/2009.

- Att förenkla och uppdatera den gällande rättsakten som, trots 2009 års kodifiering, har funnits sedan 1993 utan större förändringar, och göra den tydligare och enklare att förstå så att man får en klarare och fastare rättslig grund för tillämpningsbestämmelser. För klarhetens och enkelhetens skull har man avlägsnat överlappningar med andra rättsakter, exempelvis förordning (EEG) nr 2913/92 av den 12 oktober 1992 om inrättandet av en tullkodex för gemenskapen⁵, förordning (EEG) nr 2658/87 av den 23 juli 1987 om tulltaxe- och statistiknomenklaturen och om Gemensamma tulltaxan⁶ och förordning (EG) nr 1234/2007 av den 22 oktober 2007 om upprättande av en gemensam organisation av jordbruksmarknaderna och om särskilda bestämmelser för vissa jordbruksprodukter (förordningen om en samlad marknadsordning)⁷.
- Att inrätta en solid rättslig ram för förvaltningen av nedsatta importtullar och importkvoter som föreskrivs i frihandelsavtal och för förvaltningen av systemet för exportbidrag och att anpassa texten till aktuell praxis när det gäller frihandelsavtal och exportbidrag.

B. Anpassningen av förordningen om en samlad marknadsordning till Lissabonfördraget gäller följande:

- Den samlade marknadsordningen för jordbruksprodukter och systemet för handeln med bearbetade jordbruksprodukter innehåller liknande bestämmelser om import eller export av jordbruksprodukter respektive bearbetade jordbruksprodukter (till exempel nedsatta importtullar, tilläggstullar på import, importkvoter, exportbidrag och exportlicenser/bidragsskatter). Förordningarna ger också kommissionen genomförandebefogenheter på liknande områden. Därför bör de båda förordningarna anpassas till Lissabonfördraget på liknande sätt.

C. Anpassningen till de alternativ som valts för förordningen om en samlad marknadsordning efter 2013 jämfört med de gällande rättsakterna (förordning (EG) nr 1234/2007 och förordning (EG) nr 1216/2009) gäller följande:

⁴ EUT L 181, 14.7.2009, s. 8.
⁵ EGT L 302, 19.10.1992, s. 1.
⁶ EGT L 256, 7.9.1987, s. 1.
⁷ EUT L 299, 16.11.2007, s. 1.

- I bilaga XX till rådets förordning (EG) nr 1234/2007 och bilaga XVII till förordning nr .../... [KOM(2010) 799 slutlig] finns en förteckning över bearbetade varor som kan beviljas exportbidrag i samband med export av vissa jordbruksprodukter som används vid framställning av dem. I artikel 133.1 b i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] föreskrivs att exportbidrag får beviljas för vissa jordbruksprodukter som exporteras i form av bearbetade varor i enlighet med rådets förordning (EG) nr 1216/2009. Därför fastställs i bilaga II i detta förslag en förteckning över de varor som inte omfattas av bilaga I för vilka exportbidrag får beviljas.

D. För att bevara nuläget innehåller förslaget följande bilagor:

1. Bilaga I utgörs av en förteckning över bearbetade jordbruksprodukter och den ersätter den gällande bilaga II till förordning (EG) nr 1216/2009.
2. Bilaga II utgörs av en förteckning över varor som inte omfattas av bilaga I och den ersätter den gällande bilaga II till förordning (EG) nr 578/2010 av den 29 juni 2010 om tillämpningsföreskrifter till rådets förordning (EG) nr 1216/2009 med avseende på ordningen för beviljande av exportbidrag för vissa jordbruksprodukter som exporteras i form av varor som inte förtecknas i bilaga I till fördraget samt kriterierna för fastställande av bidragsbeloppen⁸. Den ersätter också den gällande bilaga II till förordning (EG) nr 1234/2007.
3. Bilaga III utgörs av en förteckning över basprodukter som används vid framställning av varor som inte omfattas av bilaga I och den ersätter den gällande bilaga I till förordning (EG) nr 578/2010.
4. Bilaga IV utgörs av en förteckning över bearbetade jordbruksprodukter för vilka tilläggstullar på importen får tas ut och den ersätter den gällande bilaga III till förordning (EG) nr 1216/2009.
5. Bilaga V utgörs av en förteckning över jordbruksprodukter som används vid framställning av bearbetade jordbruksprodukter och den ersätter den gällande bilaga I till förordning (EG) nr 1216/2009.

E. Följaktligen bör förordningarna (EG) nr 1216/2009 och (EG) nr 614/2009 upphävas.

2. Allmän bakgrund

A. Delegerade befogenheter och genomförandebefogenheter

I artiklarna 290 och 291 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt (EUF-fördraget) fastställs en tydlig skillnad mellan å ena sidan de befogenheter som delegeras till kommissionen att anta akter som inte är lagstiftningsakter och å andra sidan befogenheter som ges till kommissionen att anta genomförandeakter.

⁸ EUT L 171, 6.7.2010, s. 1.

- Enligt artikel 290 i EUF-fördraget kan lagstiftaren till kommissionen delegera befogenheten att anta akter med allmän räckvidd som inte är lagstiftningsakter och som kompletterar eller ändrar vissa icke väsentliga delar av en lagstiftningsakt. Rättsakter som antas av kommissionen enligt den artikeln kallas enligt terminologin i fördraget ”delegerade akter” (artikel 290.3).
- Enligt artikel 291 i EUF-fördraget ska medlemsstaterna vidta alla nationella lagstiftningsåtgärder som är nödvändiga för att genomföra unionens rättsligt bindande akter. Kommissionen kan genom sådana akter tilldelas genomförandebefogenheter när det krävs enhetliga villkor för att genomföra dem. Rättsakter som antas av kommissionen enligt den artikeln kallas enligt terminologin i fördraget ”genomförandebefogenheter” (artikel 291.4).

Den föreslagna anpassningen till de nya krav som följer av artiklarna 290 och 291 i EUF-fördraget bygger på en noggrann indelning av kommissionens befintliga befogenheter enligt förordningarna (EG) nr 1216/2009 och nr 614/2009 i ”delegerade befogenheter” eller ”genomförandebefogenheter”. Som utgångspunkt användes de genomförandeåtgärder som kommissionen antagit på grundval av sina nuvarande befogenheter.

Därefter utarbetades ett utkast till förslag. Enligt förslaget får lagstiftaren befogenheten att fastställa de väsentliga dragen i det gällande systemet för handeln med bearbetade jordbruksprodukter/varor som inte omfattas av bilaga I. Det är lagstiftaren som fastställer de allmänna riktlinjerna för handelssystemet och de allmänna principer som det bygger på. Till exempel fastställer lagstiftaren de allmänna principerna för minskning av importtullens jordbrukskomponent, förvaltningen av importkvoter eller beviljande av exportbidrag. På liknande sätt fastställer lagstiftaren principen om inrättandet av ett system med bidragslicenser, de grundläggande inslagen i reglerna om fastställande av exportbidragsnivåer och om utbyte av information.

Enligt artikel 290 i EUF-fördraget ger lagstiftaren kommissionen befogenhet att komplettera eller ändra vissa icke väsentliga delar av en lagstiftningsakt. Därför kan de tilläggsэлеment som behövs för att det handelssystem som lagstiftaren har antagit ska fungera korrekt fastställas genom en delegerad kommissionsakt. Kommissionen ska till exempel anta delegerade akter för att fastställa rättigheter (att få exportbidrag för varor som inte omfattas av bilaga I) och skyldigheter (att ansöka om exportbidrag för varor som inte omfattas av bilaga I) till följd av utfärdandet av en bidragslicens och, om nödvändigt beroende på den ekonomiska situationen, för att ange i vilka fall det inte krävs en säkerhet för utfärdandet av licenser. Kommissionen får också befogenhet att anpassa den föreslagna förordningens bilagor till internationella avtal som slutits eller som tillämpas provisoriskt i enlighet med artikel 218 i EUF-fördraget. På liknande sätt delegerar lagstiftaren till kommissionen befogenheten att anta lämpliga regler för att säkerställa genomförandet av unionens system för förmånsbehandling i handeln och av internationella åtaganden samt för att undvika snedvridning av handeln.

Enligt artikel 291 i EUF-fördraget har medlemsstaterna ansvaret för att genomföra det system som lagstiftaren har fastställt. Man måste dock se till att systemet genomförs på ett enhetligt sätt i medlemsstaterna. Därför ger lagstiftaren i enlighet med artikel 291.2 i EUF-fördraget kommissionen genomförandebefogenheter när det

gäller enhetliga villkor för genomförande av handelssystemet och en allmän ram för åtgärder och förfaranden som medlemsstaterna ska genomföra.

Dessa befogenheter bör utövas i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 182/2011 av den 16 februari 2011 om fastställande av allmänna regler och principer för medlemsstaternas kontroll av kommissionens utövande av sina genomförandebefogenheter⁹.

Granskningsförfarandet bör tillämpas vid antagande av akter om genomförandet av denna förordning eftersom sådana akter avser den gemensamma jordbrukspolitik, såsom föreskrivs i artikel 2.2 b ii i förordning (EU) nr 182/2011.

För att systemet för handeln ska vara effektivt och fungera väl bör kommissionen även ges befogenheten att utföra vissa administrativa eller förvaltningsrelaterade uppgifter när det gäller att fastställa de representativa priserna och utlösande volymerna för importtullar samt tilläggsimporttullarnas nivå, att begränsa, avslå eller avbryta utfärdandet av importlicenser för äggalbumin och mjölkalbumin samt att kontrollera att de tillgängliga tullkvoterna inte överträds och att outnyttjade kvantiteter av tullkvoterna omfördelas. Kommissionen bör dessutom ges befogenheter när det gäller förvaltning av processen för att säkerställa att de tillgängliga kvantiteterna inte överskrider inom förfarandet för aktiv förädling utan förhandskontroll av de ekonomiska villkoren samt tekniska åtgärder för att anpassa systemet med bidragslicenser så att utgifterna hålls inom gränserna för den tillgängliga budgeten.

B. Rådets befogenheter enligt artikel 43.3 i EUF-fördraget

Enligt artikel 43.3 i EUF-fördraget ska rådet på förslag av kommissionen besluta om åtgärder om fastställande av priser, avgifter, stöd och kvantitativa begränsningar. Denna bestämmelse är ett undantag från artikel 43.2 i EUF-fördraget, där det fastställs att det ordinarie lagstiftningsförfarandet ska tillämpas för att upprätta den gemensamma organisationen av jordbruksmarknaderna och övriga bestämmelser som behövs för att uppnå målen för den gemensamma politiken för jordbruk. Bestämmelsen utgör även ett undantag från artikel 207.2 i EUF-fördraget där det också föreskrivs att det ordinarie lagstiftningsförfarandet ska användas för att besluta om åtgärder för att fastställa inom vilken ram den gemensamma handelspolitiken ska genomföras.

Eftersom det rör sig om ett undantag måste artikel 43.3 i EUF-fördraget tolkas restriktivt för att säkerställa att lagstiftaren kan utöva sina lagstiftningsbefogenheter enligt artiklarna 43.2 och 207.2 i EUF-fördraget. Här ingår att lagstiftaren reglerar de grundläggande delarna i den gemensamma jordbrukspolitik och den gemensamma handelspolitiken och fattar de politiska beslut som har betydelse för deras struktur, instrument och verkningar. Mot bakgrund av detta bör det särskilda förfarande som fastställs i artikel 43.3 i EUF-fördraget endast tillämpas när en fråga som avses i den bestämmelsen inte ingår i de grundläggande politiska beslut som enligt artiklarna 43.2 och 207.2 i EUF-fördraget ska fattas av lagstiftaren. När en sådan fråga är *oupplösligt* förbunden med det politiska innehållet i beslut som ska fattas av lagstiftaren bör artikel 43.3 i EUF-fördraget således inte tillämpas.

⁹ EUT L 55, 28.2.2011, s. 13.

Förslaget bygger följaktligen på följande principer:

- Endast lagstiftaren får besluta om de strukturella parametrarna och grundläggande delarna i den gemensamma jordbrukspolitiken och den gemensamma handelspolitiken. Till exempel bör det exportbidragssystem som gäller varor som inte omfattas av bilaga I och som inrättats genom förordning (EG) nr 1216/2009, inbegripet alla dess element (bidragslicenser, reserven för små exportföretag) fortfarande vara lagstiftarens ansvar, eftersom dessa delar är ouplösligt förbundna med fastställandet av innehållet i det system som införts av lagstiftaren och gränserna för det.
- Rådet ska besluta om sådana åtgärder om fastställande av priser, avgifter, stöd och kvantitativa begränsningar som avses i artikel 43.3 i EUF-fördraget och som inte omfattas av artikel 43.2 i EUF-fördraget. Till exempel bör rådet enligt artikel 43.3 i EUF-fördraget besluta om de allmänna principerna för fastställande av exportbidragsnivåer. Mot denna bakgrund föreslås det att rådet ska besluta om sådana åtgärder för att fastställa exportbidragsnivåer som avses i artikel 43.3 och som inte omfattas av artikel 43.2 i EUF-fördraget.

Artikel 43.3 i EUF-fördraget utgör en autonom grund för rådets antagande av rättsakter. Artikel 43.3 i EUF-fördraget gäller även för fastställandet av exportbidragsnivåer. För tydlighetens skull har kommissionen antagit ett separat förslag till rådets förordning om fastställande av exportbidrag, i vilket man uttryckligen hänvisar till den bestämmelsen. Förslaget stämmer överens med vad som krävs i samband med att förordning (EG) nr 1234/2007 (förordningen om en samlad marknadsordning för jordbruksprodukter) anpassas till Lissabonfördraget och har lagts fram för rådet (KOM(2011) 629 slutlig¹⁰).

C. Den gemensamma jordbrukspolitiken efter 2013

Syftet med förslaget till rådets och Europaparlamentets förordning nr[KOM(2011) 626 slutlig] är att anpassa den samlade marknadsordningen till den gemensamma jordbrukspolitiken efter 2013 och till den fleråriga budgetramen för 2014–2020. En lång och ingående diskussion om förslaget förs för närvarande i rådet och Europaparlamentet. Förslaget till rådets och Europaparlamentets förordning bygger på en noggrann granskning av det nya förslaget till samlad marknadsordning efter 2013 och på de nödvändiga anpassningarna av de gällande rättsliga bestämmelserna i systemet för handeln med bearbetade jordbruksprodukter/varor som inte omfattas av bilaga I för att nuläget ska kunna bibehållas.

Följaktligen överförs förteckningen över de varor som inte omfattas av bilaga I för vilka exportbidrag får beviljas (bilaga XX till förordning (EG) nr 1234/2007 och bilaga XVII till KOM (2010) 799 slutlig) från den samlade marknadsordningen till förordningen om systemet för handeln med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter.

3. Förenlighet med Europeiska unionens politik och mål på andra områden

¹⁰ KOM(2011) 629 slutlig, 12.10.2011.

Förslaget överensstämmer med den gemensamma jordbrukspolitiken och den gemensamma handelspolitiken.

Förslaget överensstämmer med förslaget om att anpassa förordningen (EG) om en samlad marknadsordning till Lissabonfördraget (KOM(2010) 799 slutlig).

Förslaget överensstämmer med den gemensamma jordbrukspolitiken efter 2013 och i synnerhet med förslaget om att anpassa förordningen om en samlad marknadsordning (EG) nr .../... (KOM(2010) 799 slutlig) till den gemensamma jordbrukspolitiken efter 2013 (KOM(2011) 626 slutlig).

För att uppnå konsekvens och undvika rättsliga kryphål måste detta förslag anpassas till resultaten av diskussionerna i rådet och Europaparlamentet om förslagen (KOM(2010) 799 slutlig) och (KOM(2011) 626 slutlig).

Förslaget överensstämmer också med unionens tullagstiftning och särskilt med rådets förordning (EEG) nr 2913/92 av den 12 oktober 1992 om inrättandet av en tullkodex för gemenskapen och med rådets förordning (EEG) nr 2658/87 av den 23 juli 1987 om tulltaxe- och statistiknomenklaturen och om Gemensamma tulltaxan. De senare två förordningarna kommer också att anpassas till Lissabonfördraget. När väl den slutliga lydelsen av dessa antas kan detta förslag behövas anpassas i enlighet med detta.

2. RESULTAT AV SAMRÅD MED BERÖRDA PARTER OCH KONSEKVENSBEDÖMNINGAR

1. Samråd med berörda parter

Medlemsstaterna informerades och deltog via en expertgrupp.

2. Extern experthjälp

Det behövdes varken samråd med berörda parter eller extern experthjälp eftersom förslaget att anpassa rådets förordning (EG) nr 1216/2009 till Lissabonfördraget är en interinstitutionell fråga som kommer att beröra alla rådsförordningar.

Detsamma gäller anpassningen till den gemensamma jordbrukspolitiken efter 2013 och till den nya fleråriga budgetramen 2014–2020, som är en ren teknisk följd av antagandet av den nya förordningen om en samlad marknadsordning (EG) nr .../...[KOM(2011) 626 slutlig].

3. Konsekvensbedömning

Ingen konsekvensbedömning behövs eftersom förslaget om att anpassa rådets förordning (EG) nr 1216/2009 till Lissabonfördraget är en interinstitutionell fråga som kommer att beröra alla rådsförordningar, och anpassningen till den nya förordningen om en samlad marknadsordning är en konsekvens av den gemensamma jordbrukspolitiken efter 2013 och den nya fleråriga budgetramen 2014-2020.

3. FÖRSLAGETS RÄTTSLIGA ASPEKTER

1. Sammanfattning av den föreslagna åtgärden

1. Identifiera kommissionens delegerade befogenheter och genomförandebefogenheter i förordning (EG) nr 1216/2009 och fastställa motsvarande förfaranden för antagandet av dessa rättsakter parallellt med anpassningen till Lissabonfördraget av förordningen om en samlad marknadsordning (KOM(2010) 799 slutlig).
2. Anpassa förordning (EG) nr 1216/2009 till den nya förordningen om en samlad marknadsordning [KOM(2011) 626 slutlig] med hänsyn till den gemensamma jordbrukspolitiken efter 2013 och den nya fleråriga budgetramen 2014–2020.
3. Införliva det gemensamma handelssystemet för äggalbumin och mjölkalbumin (förordning (EG) nr 614/2009) med systemet för handeln med bearbetade jordbruksprodukter (förordning (EG) nr 1216/2009).

2. Rättslig grund

Artiklarna 43.2 och 207.2 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt.

3. Subsidiaritetsprincipen

Handelspolitiken omfattas av unionens exklusiva behörighet – därför kan *endast unionen*, och inte enskilda medlemsstater, lagstifta i handelsfrågor. Jordbrukspolitiken är ett område där EU och medlemsstaterna har delad behörighet. Detta innebär att om unionen inte har lagstiftat på detta område behåller medlemsstaterna sin behörighet. Detta förslag gäller endast anpassning av förordningarna (EG) nr 1216/2009 och (EG) nr 614/2009 till nya krav som införts genom Lissabonfördraget å ena sidan, och till den nya gemensamma jordbrukspolitiken efter 2013 å andra sidan. Förslaget påverkar således inte den befintliga EU-strategin.

4. Proportionalitetsprincipen

Förslaget är förenligt med proportionalitetsprincipen som kräver att varje beslut och åtgärd grundas på en rättvis bedömning av och avvägning mellan olika intressen samt på ett rimligt val av regleringsform.

5. Val av regleringsform

Föreslagen regleringsform: Europaparlamentets och rådets förordning.

Övriga regleringsformer skulle vara olämpliga av följande skäl: Den gemensamma jordbrukspolitiken och den gemensamma handelspolitikens natur och kraven i fråga om deras förvaltning gör att direkt tillämpliga bestämmelser är nödvändiga i lagstiftningen om den gemensamma jordbrukspolitiken och om handeln.

4. BUDGETKONSEKVENSER

Denna åtgärd medför inga ytterligare utgifter för unionen.

5. ÖVRIGA UPPLYSNINGAR

Förslaget kommer att göra rättsakten om systemet för handeln med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter mer lättförståelig och tillgänglig. Det kommer att konsolidera den rättsliga grunden för tillämpningsbestämmelserna och anpassa texten till kommissionens befintliga bestämmelser, till exempel genom att lägga till en bestämmelse som gör det möjligt att öppna importkvoter och det sätt på vilket de förvaltas. Dessutom kommer förslaget att avlägsna inkonsekvenser i den gällande rättsakten, exempelvis i artikel 14 i rådets förordning (EG) nr 1216/2009 som hänvisar till kommissionens förordning (EG) nr 1460/96¹¹, medan den rättsliga grunden för förordning (EG) nr 1460/96 utgörs av förordning (EG) nr 1216/2009.

¹¹ EGT L 187, 26.7.1996, s. 18.

Förslag till

EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS FÖRORDNING

om systemet för handeln med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter

EUROPAPARLAMENTET OCH EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artiklarna 43.2 och 207.2,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag,

efter översändande av utkastet till lagstiftningsakt till de nationella parlamenten,

med beaktande av Europeiska ekonomiska och sociala kommitténs yttrande¹²,

i enlighet med det ordinarie lagstiftningsförfarandet¹³, och

av följande skäl:

- (1) Rådets förordning (EG) nr 1216/2009 av den 30 november 2009 om systemet för handeln med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter¹⁴ och rådets förordning (EG) nr 614/2009 av den 7 juli 2009 om det gemensamma handelssystemet för äggalbumin och mjölkalbumin¹⁵ måste anpassas till följd av Lissabonsfördragets ikraftträdande, särskilt vad gäller den åtskillnad som där införs mellan kommissionens befogenheter att anta delegerade akter och befogenheter att anta genomförandeakter. Ytterligare anpassningar behövs för att göra de befintliga texterna klarare och tydligare.
- (2) Hittills har huvudinstrumentet för den gemensamma jordbrukspolitik som föreskrivs i fördraget varit rådets förordning (EG) nr 1234/2007 av den 22 oktober 2007 om upprättande av en gemensam organisation av jordbruksmarknaderna och om särskilda bestämmelser för vissa jordbruksprodukter ("förordningen om en samlad marknadsordning")¹⁶.
- (3) Inom ramen för reformen av den gemensamma jordbrukspolitiken kommer förordning (EU) nr 1234/2007 att ersättas, med verkan från den 1 januari 2014, med rådets och Europaparlamentets förordning (EU) nr .../... [KOM (2011) 626 slutlig]¹⁷. Förordningarna (EG) nr 1216/2009 och (EG) nr 614/2009 bör anpassas för att ta

¹² EUT C [...], [...], s. [...].

¹³ OJ C [...], [...], p. [...].

¹⁴ EUT L 328, 15.12.2009, s. 10.

¹⁵ EUT L 181, 14.7.2009, s. 8.

¹⁶ EUT L 299, 16.11.2007, s. 1.

¹⁷ EUT C [...], [...], s. [...].

hänsyn till den förordningen, så att systemet för handeln med tredjeländer för jordbruksprodukter å ena sidan och för varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter å andra sidan även i fortsättningen blir konsekvent.

- (4) Vissa jordbruksprodukter används vid framställning av både bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte förtecknas i bilaga I till fördraget. Det är nödvändigt att både inom den gemensamma jordbrukspolitiken och den gemensamma handelspolitiken vidta åtgärder med hänsyn till den betydelse som handeln med dessa produkter och varor har för målen i artikel 39 i fördraget och till hur de bestämmelser som har fastställts för att genomföra artikel 43 i fördraget påverkar dessa produkters och varors ekonomiska ställning, med beaktande av skillnaderna mellan anskaffningskostnaderna för jordbruksprodukter i unionen och på världsmarknaden.
- (5) För att ta hänsyn till de olika förhållandena inom unionens jordbruk och livsmedelsindustri skiljer man i unionen mellan jordbruksprodukter som förtecknas i bilaga I till fördraget och bearbetade jordbruksprodukter som inte förtecknas i den bilagan. Samma åtskillnad görs kanske inte i vissa tredjeländer med vilka unionen sluter avtal. Därför bör det införas en möjlighet att utvidga tillämpningen av de allmänna bestämmelserna om bearbetade jordbruksprodukter som inte förtecknas i bilaga I till fördraget till att gälla även för vissa jordbruksprodukter som förtecknas i den bilagan om det finns ett internationellt avtal som föreskriver att dessa två produkttyper ska likställas med varandra.
- (6) För att förebygga eller motverka negativa effekter på unionsmarknaden och på den gemensamma jordbrukspolitikens effektivitet till följd av att vissa jordbruksprodukter importeras, bör det vara möjligt att införa en tilläggstull för import av sådana produkter förutsatt att vissa villkor är uppfyllda.
- (7) Äggalbumin och mjölkalbumin utgör bearbetade jordbruksprodukter som inte ingår i bilaga I i fördraget. För att åstadkomma harmonisering och förenkling bör det gemensamma handelssystemet för äggalbumin och mjölkalbumin som fastställs i förordning (EG) nr 614/2009 införlivas i systemet för handeln med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter. Med beaktande av att ägg i stor utsträckning kan ersättas av äggalbumin och i viss utsträckning av mjölkalbumin, bör handelssystemet för äggalbumin och mjölkalbumin motsvara handelssystemet för ägg.
- (8) Det är nödvändigt att fastställa huvudreglerna för det handelssystem som är tillämpligt på bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte omfattas av bilaga I som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter. Det är också nödvändigt att föreskriva om fastställande av nedsatta importtullar och tullkvoter och om beviljande av exportbidrag enligt dessa huvudregler. Dessa regler bör utformas med hänsyn till de begränsningar vad gäller importtullar och exportbidrag som bygger på åtaganden som godtagits av unionen enligt WTO-avtal och bilaterala avtal.
- (9) På grund av den nära kopplingen mellan marknaden för äggalbumin och mjölkalbumin och marknaden för ägg bör det vara möjligt att kräva att en importlicens uppvisas för import av äggalbumin och mjölkalbumin samt att avbryta förfarandet för aktiv förädling av äggalbumin och mjölkalbumin när unionsmarknaden för dessa produkter eller marknaden för ägg störs eller sannolikt kommer att störas på grund av förfarandet för aktiv förädling av äggalbumin och mjölkalbumin. Det bör vara möjligt att ställa krav beträffande produktens ursprung och härkomst för att importlicenser ska utfärdas

för äggalbumin och mjölkalbumin samt för att dessa produkter ska få övergå till fri omsättning.

- (10) För att ta hänsyn till utvecklingen i handeln och på marknaden, till behoven på marknaderna för äggalbumin och mjölkalbumin samt för ägg och till resultaten av övervakningen av importen av äggalbumin och mjölkalbumin bör befogenheten att anta akter i enlighet med artikel 290 i fördraget delegeras till kommissionen när det gäller fastställande av att det krävs en importlicens för import av äggalbumin och mjölkalbumin för övergång till fri omsättning, fastställande av de rättigheter och skyldigheter som åtföljer denna importlicens samt av dess rättsliga verkan, fastställande av toleransnivån när det gäller att fullgöra importskyldigheten, fastställande av reglerna om ursprungs- och härkomstmärkning av produkterna i de fall detta är obligatoriskt, föreskrivande av att det för utfärdande av en licens eller övergång till fri omsättning krävs uppvisande av en handling utfärdad av ett tredjeland eller en enhet som bland annat bekräftar produkternas ursprung, äkthet och kvalitetsegenskaper, fastställande av regler för överföring av importlicenser, fastställande av de bestämmelser som krävs för att importlicenssystemet ska vara tillförlitligt och effektivt, föreskrivande av särskilt administrativt bistånd mellan medlemsstaterna där det behövs för att förhindra eller hantera fall av bedrägeri och oegentligheter, fastställande av i vilka fall importlicenser inte behöver uppvisas och i vilka fall det inte ska krävas att det ställs en säkerhet, samt fastställande av reglerna i samband med tillämpningen av övergripande bestämmelser om importlicenser för jordbruksprodukter och övergripande bestämmelser om säkerhet för importlicenser för äggalbumin och mjölkalbumin.
- (11) Vid framställningen av vissa bearbetade jordbruksprodukter som inte förtecknas i bilaga I till fördraget används jordbruksprodukter som omfattas av den gemensamma jordbrukspolitiken. Den tull som tillämpas för import av dessa bearbetade jordbruksprodukter bör utjämna skillnaden mellan priserna inom unionen och på världsmarknaden på de jordbruksprodukter som används vid framställning av dem och samtidigt säkerställa den berörda bearbetningsindustrins konkurrenskraft.
- (12) Inom ramen för unionens handelspolitik beviljas i vissa avtal om förmånsbehandling nedsättningar av importtullarnas jordbrukskomponenter för bearbetade jordbruksprodukter, vilket kan leda till att tullarna fasas ut. Nedsättningarna fastställs i förhållande till de jordbrukskomponenter som tillämpas för handel som inte är förmånsbehandlad.
- (13) Importtullens jordbrukskomponent bör utjämna skillnaden mellan priserna på världsmarknaden och på unionsmarknaden för de jordbruksprodukter som har använts vid framställningen av de bearbetade jordbruksprodukterna. Det måste därför finnas ett nära samband mellan beräkningen av jordbrukskomponenten i den importtull som tillämpas på bearbetade jordbruksprodukter och den importtull som gäller för jordbruksprodukter som importerats i oförändrat tillstånd.
- (14) För att genomföra de internationella avtal i vilka en nedsättning eller utfasning av importtullarna för bearbetade jordbruksprodukter föreskrivs när specifika jordbruksprodukter använts eller anses ha använts vid framställningen av dessa, bör befogenheten att anta akter i enlighet med artikel 290 i fördraget delegeras till kommissionen när det gäller fastställande av en förteckning över de jordbruksprodukter som anses ha använts, fastställande av motsvarande kvantiteter och

regler för omräkning av kvantiteter av andra jordbruksprodukter än de som anses ha använts till motsvarande kvantiteter av dessa specifika jordbruksprodukter, fastställande av de nödvändiga uppgifterna för beräkning av den nedsatta jordbrukskomponenten och de nedsatta tilläggstullarna samt fastställande av beräkningsmetoden, fastställande av lämpliga krav vad gäller handlingar och fastställande av de försumbara mängder för vilka de nedsatta jordbrukskomponenterna och tilläggstullarna för socker och mjöl ska vara lika med noll.

- (15) Tullmedgivanden får beviljas för obegränsade mängder av de berörda varorna eller för begränsade mängder som omfattas av en tullkvot. Där tullmedgivanden beviljas inom tullkvoter i vissa avtal om förmånsbehandling, bör kvoterna öppnas och förvaltas av kommissionen. Av praktiska skäl är det väsentligt att förvaltningen av den icke-jordbruksrelaterade delen av importtullen för varor för vilka tullförmåner har beviljats omfattas av samma regler som förvaltningen av jordbrukskomponenten.
- (16) På grund av den nära kopplingen mellan marknaderna för äggalbumin och mjölkalbumin och för ägg bör tullkvoter för äggalbumin och mjölkalbumin öppnas och förvaltas på samma sätt som tullkvoter för ägg enligt förordning (EU) nr .../... [KOM(2011)626 slutlig]. Förvaltningsmetoden bör vid behov vara anpassad efter försörjningsbehoven på unionsmarknaden och efter behovet av att bevara balansen på denna marknad, och den bör bygga på metoder som tidigare använts och beakta de rättigheter som följer av WTO-avtal.
- (17) För att säkerställa rättvis tillgång till marknaden och likabehandling av aktörerna och för att ta hänsyn till unionsmarknadens försörjningsbehov och bevara balansen på den marknaden bör befogenheten att anta akter i enlighet med artikel 290 i fördraget delegeras till kommissionen när det gäller fastställande av villkoren för inlämnande av ansökningar inom en tullkvot och bestämmelser beträffande överföring av rättigheterna inom en tullkvot, föreskrivande av att det för att ta del av tullkvoten krävs att en importlicens läggs fram och en säkerhet ställs, och fastställande av bestämmelser om styrkande handlingar, krav eller begränsningar som är tillämpliga på tullkvoter.
- (18) Det är möjligt att bearbetningsindustrins efterfrågan på jordbruksråvaror inte till fullo kan tillgodoses på konkurrenskraftiga villkor med unionens jordbruksråvaror. Enligt rådets förordning (EEG) nr 2913/92 av den 12 oktober 1992 om inrättandet av en tullkodex för gemenskapen¹⁸ får sådana varor godkännas för förfarandet för aktiv förädling under förutsättning att de ekonomiska villkor uppfylls som fastställs i kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93 av den 2 juli 1993 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EEG) nr 2913/92 om inrättandet av en tullkodex för gemenskapen¹⁹. Under tydligt angivna omständigheter bör det anses att de ekonomiska villkoren är uppfyllda för godkännande av vissa kvantiteter av jordbruksprodukter inom ramen för förfarandet för aktiv förädling. Dessa kvantiteter bör fastställas på grundval av en försörjningsbalans. Rättvis tillgång till de tillgängliga kvantiteterna, likabehandling av aktörer och tydlighet bör säkerställas via ett system med licenser för aktiv förädling som utfärdas av medlemsstaterna.

¹⁸ EGT L 302, 19.10.1992, s.1.

¹⁹ EGT L 253, 11.10.1993, s. 1.

- (19) För att säkerställa att förfarandet för aktiv förädling förvaltas på ett ansvarsfullt och effektivt sätt, med hänsyn tagen till situationen på unionsmarknaden för råvarorna i fråga och till bearbetningsindustrins behov och rutiner, bör befogenheten att anta akter i enlighet med artikel 290 i fördraget delegeras till kommissionen när det gäller fastställande av en förteckning över de jordbruksprodukter för vilka licenser för aktiv förädling får utfärdas, fastställande av de villkor och krav som aktörerna måste uppfylla för att få lämna in en ansökan om licens för aktiv förädling samt de rättigheter som följer av licenserna för aktiv förädling och deras rättsliga verkan, fastställande av bestämmelser i samband med överföring av dessa rättigheter mellan aktörer och bestämmelser om styrkande handlingar samt fastställande av de regler som är nödvändiga för att systemet med licenser för aktiv förädling ska vara tillförlitligt och effektivt.
- (20) Inom de gränser som unionens åtaganden i Världshandelsorganisationen medger bör det införas ett system för beviljande av exportbidrag för vissa jordbruksprodukter som används vid framställning av varor som inte förtecknas i bilaga I till fördraget så att producenterna av dessa varor inte missgynnas på grund av de priser som de till följd av den gemensamma jordbrukspolitiken måste betala för sina varuleveranser. Dessa bidrag bör endast utjämna skillnaden mellan priset för en jordbruksprodukt på unionsmarknaden och på världsmarknaden. Systemet bör därför inrättas som del av systemet för handeln med vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter.
- (21) Förteckningen över varor som inte omfattas av bilaga I för vilka exportbidrag får beviljas bör upprättas med beaktande av skillnaden mellan priserna på unionsmarknaden och på världsmarknaden på de jordbruksprodukter som används vid framställningen av dem och behovet att utjämna denna skillnad helt eller delvis för att möjliggöra export av de jordbruksprodukter som används i de berörda varorna som inte omfattas av bilaga I.
- (22) Det är nödvändigt att säkerställa att inget exportbidrag beviljas för importerade varor som inte omfattas av bilaga I och som övergår till fri omsättning om de återexporteras, exporteras efter bearbetning eller ingår i andra varor som inte omfattas av bilaga I. När det gäller importerat spannmål eller ris, importerad mjölk och importerade mjölkprodukter eller ägg som övergår till fri omsättning är det nödvändigt att säkerställa att inget exportbidrag beviljas om dessa varor exporteras efter bearbetning eller ingår i andra varor som inte omfattas av bilaga I.
- (23) Nivån på exportbidragen för jordbruksprodukter som exporteras i form av varor som inte omfattas av bilaga I bör fastställas på samma sätt och enligt samma förfarande som nivån på exportbidragen för jordbruksprodukter som exporteras i oförändrat tillstånd enligt rådets och Europaparlamentets förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] och förordning (EG) nr .../... [KOM(2011) 629 slutlig].
- (24) Med hänsyn till den nära kopplingen mellan varor som inte omfattas av bilaga I och jordbruksprodukter som används vid framställning av dessa varor som inte omfattas av bilaga I, å ena sidan, och till skillnaden mellan dessa varor och produkter å andra sidan, är det nödvändigt att föreskriva att de övergripande bestämmelser och villkor beträffande exportbidrag och exportlicenser som fastställs i och antas enligt förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] ska tillämpas på varor som inte omfattas av bilaga I. Det är också nödvändigt att föreskriva att de övergripande bestämmelser om

säkerheter, kontroller och sanktioner som fastställs i och är antagna enligt förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 628 slutlig]²⁰ ska tillämpas på varor som inte omfattas av bilaga I.

- (25) För att ta hänsyn till särskilda framställningsprocesser och handelskrav för varor som inte omfattas av bilaga I och i vilka vissa jordbruksprodukter ingår, bör befogenheten att anta akter i enlighet med artikel 290 i fördraget delegeras till kommissionen när det gäller fastställande av bestämmelser om definitionen av och kännetecknen för de varor som inte omfattas av bilaga I som ska exporteras och de jordbruksprodukter som används vid framställning av dem, regler för beräkning av exportbidrag för vissa jordbruksprodukter som exporteras efter att ha bearbetats till varor som inte omfattas av bilaga I, regler om styrkande av sammansättningen av de exporterade varor som inte omfattas av bilaga I, regler om det förenklade beviset på ankomst till bestämmelseorten då det gäller differentierade bidrag, regler om krav på deklaration om användning av vissa importerade jordbruksprodukter, regler om att övriga jordbruksprodukter ska likställas med basprodukter och om fastställande av referenskvantiteten för var och en av basprodukterna, regler om ansökan om och utfärdande av exportlicenser för vissa varor som inte omfattas av bilaga I till vissa bestämmelseorter när detta föreskrivs i ett internationellt avtal som unionen slutit i enlighet med artikel 218 i fördraget, och regler om tillämpning av övergripande bestämmelser om exportbidrag för jordbruksprodukter och om säkerheter, kontroller och sanktioner på varor som inte omfattas av bilaga I.
- (26) Man bör se till att de exportbegränsningar som följer av internationella avtal som unionen slutit i enlighet med artikel 218 i fördraget efterlevs genom att man utfärdar bidragslicenser för de referensperioder som fastställs i avtalen, med beaktande av det årliga belopp som fastställts för små exportföretag.
- (27) Exportbidrag bör beviljas inom gränserna för det tillgängliga totalbeloppet, beroende på situationen vad gäller handeln med varor som inte omfattas av bilaga I. Systemet med bidragslicenser bör underlätta en effektiv förvaltning av bidragsbeloppet.
- (28) Det bör föreskrivas att bidragslicenser som utfärdas av medlemsstaternas ska gälla i hela unionen och att de får utfärdas på villkor att en säkerhet ställs som garanterar att aktören kommer att ansöka om exportbidrag. Det bör fastställas regler för att bidrag som fastställs på förhand beviljas för alla tillämpliga bidragsnivåer samt för ställandet och frisläppandet av säkerheter.
- (29) För att övervaka utgifterna för exportbidrag och genomförandet av systemet med bidragslicenser bör befogenheten att anta rättsakter i enlighet med artikel 290 i fördraget delegeras till kommissionen när det gäller fastställande av de rättigheter och skyldigheter som följer av bidragslicenser, fastställande av regler för överföring av bidragslicenser, fastställande av fall där man inte behöver lägga fram en bidragslicens eller ställa en säkerhet och av toleransnivån när skyldigheten att ansöka om exportbidrag inte efterlevs samt fastställande av regler om tillämpning av övergripande bestämmelser om exportlicenser och säkerheter på bidragslicenser.
- (30) När man beaktar effekten av riktade åtgärder i samband med exportbidrag bör man ta hänsyn till företag som bearbetar jordbruksprodukter i allmänhet och läget för små och

²⁰ KOM(2011) 628 slutlig, 12.10.2011.

medelstora företag i synnerhet. Med tanke på de särskilda behoven hos små exportföretag bör de tilldelas ett totalbelopp för varje budgetår och undantas från kravet på att uppvisa bidragslicenser inom systemet för exportbidrag.

- (31) Om åtgärder rörande export av en jordbruksprodukt har antagits i enlighet med förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] men målen för dessa åtgärder sannolikt inte kommer att nås på grund av export av varor som inte omfattas av bilaga I som innehåller en hög andel av denna jordbruksprodukt, bör befogenheten att anta akter enligt artikel 290 i fördraget delegeras till kommissionen när det gäller att föreskriva att motsvarande åtgärder ska vidtas för export av dessa varor som inte omfattas av bilaga I.
- (32) Enligt vissa avtal om förmånsbehandling får unionen begränsa importtullar och belopp som ska betalas vid export för att helt eller delvis utjämna prisskillnaderna mellan de jordbruksprodukter som används vid framställningen av de berörda bearbetade jordbruksprodukterna eller varorna som inte omfattas av bilaga I. För dessa bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte omfattas av bilaga I är det nödvändigt att fastställa att dessa belopp ska fastställas gemensamt som del av den totala tullen och att de ska utjämna de prisskillnader mellan jordbruksprodukter som måste beaktas på marknaden i landet eller regionen i fråga och på unionsmarknaden.
- (33) Eftersom sammansättningen av bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte omfattas av bilaga I kan vara av betydelse för en korrekt tillämpning av det handelssystem som fastställs i denna förordning bör det vara möjligt att fastställa deras sammansättning genom kvantitativa och kvalitativa analyser.
- (34) För att genomföra internationella avtal som slutits av unionen och säkerställa tydlighet och konsekvens med ändringarna i rådets förordning (EEG) nr 2658/87 av den 23 juli 1987 om tulltaxe- och statistiknomenklaturen och om Gemensamma tulltaxan²¹ bör befogenheten att anta akter i enlighet med artikel 290 i fördraget delegeras till kommissionen när det gäller ändringar av vissa delar av denna förordning och dess bilagor i det syftet.
- (35) Det bör föreskrivas att medlemsstaterna till kommissionen och till varandra ska lämna de uppgifter som är nödvändiga för att genomföra systemet för handeln med bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte omfattas av i bilaga I.
- (36) För att säkerställa ett lämpligt informationsutbyte mellan medlemsstaterna och kommissionen bör befogenheten att anta akter i enlighet med artikel 290 i fördraget delegeras till kommissionen när det gäller definition av art och typ på den information som ska förmedlas, kommunikationsmetoder, regler för tillgång till information och informationssystem och villkor för och sätt på vilka denna information får offentliggöras.
- (37) För att undvika onödiga administrativa bördor för aktörer och nationella myndigheter bör befogenheten att anta akter i enlighet med artikel 290 i fördraget delegeras till kommissionen när det gäller fastställande av gränser under vilka belopp inte ska uppbäras eller beviljas för importtullar, tilläggsimporttullar, nedsatta importtullar,

²¹ EGT L 256, 7.9.1987, s. 1.

exportbidrag och belopp som ska uppbäras eller betalas för att utjämna ett gemensamt fastställt pris.

- (38) För att säkerställa enhetliga förutsättningar för genomförandet av denna förordning vad gäller import och förfarandet för aktiv förädling bör kommissionen ges genomförandebefogenheter när det gäller åtgärder för att fastställa på vilka bearbetade jordbruksprodukter tilläggsimporttullar ska tillämpas för att förebygga eller motverka negativa effekter på unionsmarknaden, åtgärder för tillämpningen av dessa tilläggstullar vad gäller tidsfrister för att bevisa importpriset, uppvisande av styrkande handlingar, ställandet av en säkerhet och fastställandet av tilläggstullar, åtgärder för att fastställa de representativa priserna och utlösande volymerna för tillämpning av tilläggsimporttullar samt åtgärder för att fastställa nivån på dessa tullar på basis av skillnaden mellan referenspriserna och de utlösande priserna eller mellan cif-importpriserna och de utlösande priserna, i enlighet med unionens internationella åtaganden. Kommissionen bör även ges genomförandebefogenheter när det gäller åtgärder för inlämning av ansökningar om importlicenser för äggalbumin och mjölkalbumin, utfärdande och användning av dessa importlicenser, deras giltighetstid, storleken på den säkerhet som ska ställas för dessa licenser, bevis för att kraven för användning av dessa licenser har uppfyllts, utfärdande av ersättningsexemplar och duplikat på importlicenser, medlemsstaternas behandling av importlicenser och det informationsutbyte som är nödvändigt för förvaltningen av systemet med importlicenser för äggalbumin och mjölkalbumin, tillämpningen av övergripande bestämmelser om importlicenser och om säkerheter på importlicenser för äggalbumin och mjölkalbumin, åtgärder för begränsning av de kvantiteter för vilka dessa licenser får utfärdas, avslag på de kvantiteter ansökan gäller och avbrytande av inlämningen av ansökningar i syfte att hantera marknaden. Vidare bör kommissionens genomförandebefogenheter gälla åtgärder för fastställande av importtullar för bearbetade jordbruksprodukter vid förmånsbehandling i handeln, åtgärder för fastställande av kvantiteter av jordbruksprodukter som anses ha använts vid framställningen av de bearbetade jordbruksprodukterna avseende nedsättning eller utfasning av importtullar som är tillämpliga vid förmånshandel och åtgärder för att undvika en omläggning av handeln, åtgärder för att fastställa de årliga tullkvoterna för import av bearbetade jordbruksprodukter och vissa jordbruksprodukter i enlighet med unionens internationella åtaganden, åtgärder för förvaltning av dessa tullkvoter, åtgärder för tillämpningen av särskilda bestämmelser i internationella avtal till exempel om uppvisande av handlingar utfärdade av det exporterande landet och om produktens bestämmelseort och användning, åtgärder för fastställandet av importlicensernas giltighetstid, storleken på den säkerhet som ska ställas, regler om användning av dessa importlicenser, särskilda regler om förfarandena enligt vilka ansökningar om import ska lämnas in och tillstånd beviljas inom tullkvoten, åtgärder som säkerställer att de kvantiteter som finns tillgängliga inom tullkvoterna inte överskrids, åtgärder för att omfördela outnyttjade kvantiteter av tullkvoterna, åtgärder för att anta skyddsåtgärder mot import till unionen i enlighet med rådets förordning (EG) nr 260/2009 av den 26 februari 2009 om gemensamma importregler²² och (EG) nr 625/2009 av den 7 juli 2009 om gemenskapsregler för import från vissa tredjeländer²³ eller skyddsåtgärder som föreskrivs i internationella avtal. Dessutom bör kommissionen ges genomförandebefogenheter när det gäller åtgärder som rör den

²² EUT L 84, 31.3.2009, s. 1.

²³ EUT L 185, 17.7.2009, s. 1.

kvantitet av jordbruksprodukter för vilka licens för aktiv förädling får utfärdas, åtgärder för genomförandet av systemet med licenser för aktiv förädling vad gäller handlingar och förfaranden för inlämnande av ansökningar och utfärdande av licenser för aktiv förädling, åtgärder som rör medlemsstaternas förvaltning av licenserna för aktiv förädling och förfarandena för det administrativa samarbetet mellan medlemsstaterna, åtgärder för begräsning av de kvantiteter för vilka licens för aktiv förädling får utfärdas, avslag på kvantiteter som ansökan om licens gäller och avbrytande av ansökning om licens för aktiv förädling om kvantiteterna i fråga är stora samt åtgärder för avbrytande av förfarandena för bearbetning och aktiv förädling av äggalbumin och mjölkalbumin.

- (39) För att säkerställa enhetliga förutsättningar för genomförandet av denna förordning vad gäller export och vissa allmänna bestämmelser bör kommissionen ges genomförandebefogenheter när det gäller åtgärder för tillämpning av exportbidrag, för metoden för beräkning av exportbidragen, för likställning av vissa produkter med basprodukter och fastställande av referenskvantiteten för basprodukter, för förvaltning av exportlicenserna för vissa varor som inte omfattas av bilaga I till vissa bestämmelseorter när detta föreskrivs i ett internationellt avtal som unionen slutit i enlighet med artikel 218 i fördraget och för behandling av försvunna produkter och svinn under framställningsprocessen samt behandling av biprodukter, åtgärder för fastställande av förfarandena för deklaration och bevis på sammansättningen av de exporterade varor som inte omfattas av bilaga I som är nödvändiga för genomförandet av systemet för beviljande av exportbidrag, åtgärder för tillämpning av övergripande bestämmelser om exportbidrag, säkerheter, kontroller och sanktioner när det gäller exportbidrag för varor som inte omfattas av bilaga I, åtgärder för genomförande av systemet med exportbidragslicenser vad gäller handlingar och förfaranden för inlämnande av ansökningar om och utfärdandet av bidragslicenser, storleken på den säkerhet som ska ställas och bevisen för att de skyldigheter som följer av bidragslicensen har uppfyllts, åtgärder för medlemsstaternas förvaltning av exportbidragslicenser och förfarandena för det administrativa samarbetet mellan medlemsstaterna vad gäller bidragslicenser, åtgärder för fastställande av det totalbelopp som tilldelas små exportföretag och tröskelvärdet för undantag för uppvisande av bidragslicenser, åtgärder för tillämpning av övergripande bestämmelser om exportlicenser och om säkerheter på bidragslicenser, åtgärder för begränsning av de belopp för vilka bidragslicenser kan utfärdas, för avslag på belopp som det ansöks om i samband med dessa licenser och avbrytande av ansökning om bidragslicenser om beloppen är stora, nödvändiga bestämmelser, förfaranden och tekniska krav för tillämpning av andra åtgärder vad gäller export, åtgärder för fastställande och offentliggörande av importtullar och belopp som betalas vid export när det gäller direkt utjämning vid förmånshandel, åtgärder för att säkerställa att bearbetade jordbruksprodukter som deklarerats för export inom ramen för ett avtal om förmånsbehandling faktiskt exporteras inom ramen för ett sådant avtal, åtgärder som gäller metoder för kvalitativ och kvantitativ analys av bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte omfattas av bilaga I, de tekniska bestämmelser som är nödvändiga för att identifiera bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte omfattas av bilaga I samt förfaranden i samband med klassificering enligt Kombinerade nomenklaturen av bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte omfattas av bilaga I, åtgärder som är nödvändiga för genomförandet av kommissionens och medlemsstaternas skyldighet att utbyta information samt åtgärder för att göra information och handlingar tillgängliga.

- (40) Dessa genomförandebefogenheter bör utövas i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 182/2011 av den 16 februari 2011 om fastställande av allmänna regler och principer för medlemsstaternas kontroll av kommissionens utövande av sina genomförandebefogenheter²⁴, utom när det gäller åtgärder för att fastställa representativa priser och utlösande volymer för tillämpning av tilläggstullar på import och nivån på dessa tullar i enlighet med unionens internationella åtaganden, åtgärder för att begränsa de kvantiteter för vilka importlicenser, licenser för aktiv förädling och bidragslicenser kan utfärdas, för att avvisa kvantiteter som ansökningarna om dessa licenser gäller och avbryta inlämning av ansökningar om dessa licenser, åtgärder för att säkerställa att tillgängliga kvantiteter inom tullkvoterna inte överträds samt åtgärder för att omfördela outnyttjade kvantiteter av tullkvoterna.
- (41) Granskningsförfarandet bör tillämpas vid antagande av akter om genomförandet av denna förordning eftersom sådana akter avser den gemensamma jordbrukspolitiken, såsom föreskrivs i artikel 2.2 b ii i förordning (EU) nr 182/2011.
- (42) Kommissionen bör genast anta tillämpliga genomförandeakter i välmotiverande fall som gäller skyddsåtgärder mot import av bearbetade jordbruksprodukter till unionen eller en störning eller potentiell störning på unionsmarknaden som kräver att man avbryter tillämpningen av förfarandena för bearbetning eller aktiv förädling av äggalbumin och mjölkalbumin, om detta är nödvändigt på grund av tvingande skäl till skyndsamhet.
- (43) Det är mycket viktigt att kommissionen under det förberedandet arbetet med delegerade akter genomför lämpliga samråd, även på expertnivå, innan akten antas. Kommissionen bör, då den förbereder och utarbetar delegerade akter, se till att relevanta handlingar översänds samtidigt till Europaparlamentet och rådet och att detta sker så snabbt som möjligt och på lämpligt sätt.
- (44) I enlighet med proportionalitetsprincipen är det nödvändigt och lämpligt att fastställa ett system för handel som är tillämpligt på vissa varor som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter för att det grundläggande målet för denna förordning ska nås. Denna förordning går inte utöver vad som är nödvändigt för att uppnå de eftersträlvade målen i enlighet med artikel 5.4 i EU-fördraget.
- (45) Förordningarna (EG) nr 1216/2009 och (EG) nr 614/2009 bör därför upphävas.
- (46) För att säkerställa samstämmigheten med den gemensamma jordbrukspolitiken bör denna förordning tillämpas från och med den dag som förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig om reformen av den gemensamma jordbrukspolitiken] tillämpas.

²⁴ EUT L 55, 28.2.2011, s. 13.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

KAPITEL I

SYFTE, TILLÄMPNINGSSOMRÅDE OCH DEFINITIONER

Artikel 1

Syfte och tillämpningsområde

I denna förordning fastställs handelssystemet för import av bearbetade jordbruksprodukter och export av varor som inte omfattas av bilaga I samt jordbruksprodukter som ingår i dessa varor som inte omfattas av bilaga I.

Denna förordning ska också tillämpas vid import av jordbruksprodukter om det i ett internationellt avtal som slutits eller som provisoriskt tillämpas i enlighet med artikel 218 i fördraget föreskrivs att dessa produkter ska likställas med bearbetade jordbruksprodukter som omfattas av förmånshandel.

Artikel 2

Definitioner

I denna förordning avses med

- a) *jordbruksprodukter*: produkter som förtecknas i artikel 1 i förordning (EU) nr.../...[KOM[2011]626 slutlig],
- b) *bearbetade jordbruksprodukter*: produkter som förtecknas i bilaga I till denna förordning,
- c) *varor som inte omfattas av bilaga I*: de varor som inte förtecknas i bilaga I i fördraget men som förtecknas i bilaga II i denna förordning,
- d) *basprodukter*: jordbruksprodukter som förtecknas i bilaga II till denna förordning,
- e) *jordbrukskomponent*: den del av importtullen som tillämpas på bearbetade jordbruksprodukter och som motsvarar den tull som tillämpas på jordbruksprodukter,
- f) *tilläggstullar på socker och mjöl*: de tilläggstullar på socker (AD S/Z) och på mjöl (AD F/M) som avses i del 1 avsnitt 1 punkt B.6 i bilaga I till förordning (EEG) nr 2658/87 och som fastställs i del 3 avdelning I tabell 2 i bilaga I till den förordningen,
- g) *värdetull*: den del av importtullen som uttrycks som procentandel av tullvärdet,
- h) *äggalbumin*: produkter enligt KN-nummer 3502 11 90 och 3502 19 90,
- i) *mjölkalbumin*: produkter enligt KN-nummer 3502 20 91 och 3502 20 99.

KAPITEL II

IMPORT AV BEARBETADE JORDBRUKSPRODUKTER

AVSNITT I

ALLMÄNNA BESTÄMMELSER OM IMPORT

UNDERAVSNITT I

IMPORTTULL FÖR BEARBETADE JORDBRUKSPRODUKTER

Artikel 3

Importtullens beståndsdelar

1. För bearbetade jordbruksprodukter enligt tabell 1 i bilaga I ska den importtull som fastställs i Gemensamma tulltaxan bestå av en jordbrukskomponent som inte ingår i värdetullen och en icke-jordbruksrelaterad komponent som är en värdetull.
2. För bearbetade jordbruksprodukter enligt tabell 2 i bilaga I ska den importtull som fastställs i Gemensamma tulltaxan bestå av en värdetull och en jordbrukskomponent som ingår i värdetullen.

Artikel 4

Högsta importtullsats

1. När en högsta tullsats ska tillämpas ska den beräkningsmetod som används för att fastställa den tullsatsen anges i Gemensamma tulltaxan, i enlighet med artikel 31 i fördraget.
2. Om den högsta tullsatsen för bearbetade jordbruksprodukter som förtecknas i tabell 1 i bilaga I inbegriper en tilläggstull för socker och mjöl, ska den beräkningsmetod som används för att fastställa den tilläggstullen anges i Gemensamma tulltaxan, i enlighet med artikel 31 i fördraget.

Artikel 5

Tilläggstull för att förebygga eller motverka negativa effekter på unionsmarknaden

1. Kommissionen får genom genomförandeakter fastställa för vilka bearbetade jordbruksprodukter som förtecknas i bilaga IV det får tillämpas en tilläggstull när dessa importeras med den tullsats som fastställs i Gemensamma tulltaxan, för att förebygga eller motverka negativa effekter på unionsmarknaden som denna import kan leda till om
 - a) importen sker till ett pris som ligger under det pris som unionen har anmält till Världshandelsorganisationen (utlösande pris), eller
 - b) importvolymen under ett visst år överskrider en viss nivå ("utlösande volym").

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

2. Om det är osannolikt att importen kommer att störa unionsmarknaden eller om effekterna skulle bli oproportionella i förhållande till det avsedda syftet, ska inga tilläggsimporttullar tillämpas enligt punkt 1.

3. Vid tillämpning av punkt 1 a ska importpriserna fastställas på grundval av cif-importpriserna för den aktuella sändningen.

Cif-importpriserna ska kontrolleras mot de representativa priserna för produkten på världsmarknaden eller på unionens importmarknad för den produkten.

De representativa priserna ska fastställas regelbundet på grundval av de uppgifter som samlas in inom ramen för gemenskapsövervakningen enligt artikel 20.5 b i förordning (EEG) nr 2913/92.

4. Den utlösande volymen ska grunda sig på marknadstillträdesnivån, dvs. importen uttryckt som en procentandel av motsvarande inhemska konsumtion de föregående tre åren.

5. Kommissionen får genom genomförandeakter anta de åtgärder som är nödvändiga för tillämpningen av denna artikel vad gäller tidsfrister för att bevisa importpriset, inlämnande av styrkande handlingar och ställandet av en säkerhet. Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

6. Kommissionen får, genom genomförandeakter, anta åtgärder för att

- a) fastställa de representativa priserna och utlösande volymerna för tillämpning av tilläggsimporttullar,
- b) fastställa nivån på tilläggsimporttullen i enlighet med reglerna i internationella avtal som slutits eller som tillämpas provisoriskt enligt artikel 218 i fördraget och med reglerna som antagits enligt artikel 13.1 i denna förordning,

7. Kommissionen ska i *Europeiska unionens officiella tidning* offentliggöra de utlösande priser som avses punkt 1 a.

UNDERAVSNITT II

IMPORT AV ÄGGALBUMIN OCH MJÖLKALBUMIN

Artikel 6

Importlicens för äggalbumin och mjölkalbumin

1. Det kan ställas som villkor att en importlicens uppvisas för import för fri omsättning av äggalbumin och mjölkalbumin där detta är nödvändigt för förvaltningen av de berörda marknaderna och särskilt för att övervaka handeln med dessa produkter.

2. Medlemsstaterna ska utfärda de importlicenser som avses i punkt 1 till varje sökande som är etablerad i unionen, oavsett den sökandes etableringsort, och utan att detta påverkar de åtgärder som vidtas enligt artikel 14.
3. De importlicenser som avses i punkt 1 ska gälla i hela unionen.
4. För utfärdandet av importlicenser och övergång till fri omsättning av de varor som licensen gäller får det ställas krav beträffande ursprung och härkomst för den produkt som avses i punkt 1 samt beträffande uppvisande av en handling som utfärdats av ett tredjeland eller en enhet som bland annat intygar produkternas ursprung, äkthet och kvalitetsegenskaper.

Artikel 7

Säkerhet i samband med importlicenser

1. De importlicenser som avses i artikel 6 ska utfärdas under förutsättning att en säkerhet ställs som garanterar att den ekonomiska aktören importerar produkterna under importlicensens giltighetstid.
2. Säkerheten ska vara helt eller delvis förverkad om importen av produkterna inte sker under importlicensens giltighetstid.
3. Säkerheten ska dock inte vara förverkad om force majeure var orsaken till att produkterna inte importerades under den perioden eller om den mängd som inte importerades under den perioden är inom toleransnivån.

Artikel 8

Delegerade befogenheter

Kommissionen ska ha befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med artikel 40 när det gäller följande:

- a) Fastställa att en importlicens måste uppvisas vid import av äggalbumin och mjölkalbumin för övergång till fri omsättning.
- b) Fastställa de rättigheter och skyldigheter som följer av importlicensen, och dess rättsliga verkan.
- c) Fastställa den toleransnivå som avses i artikel 7.2 andra stycket, med beaktande av behovet att övervaka handeln med dessa produkter.
- d) Fastställa regler om ursprungs- och härkomstmärkning där denna märkning är obligatorisk.
- e) Föreskriva att det för utfärdande av en licens eller övergång till fri omsättning krävs uppvisande av en handling utfärdad av ett tredjeland eller en enhet som bland annat bekräftar produkternas ursprung, äkthet och kvalitetsegenskaper.
- f) Fastställa regler om överföring av importlicenser och föreskriva begränsningar om överföring av importlicenser.

- g) Fastställa de regler som krävs för att licenssystemet ska vara tillförlitligt och effektivt och föreskriva administrativt samarbete mellan medlemsstaterna där det är nödvändigt för att förhindra eller hantera fall av bedrägeri och oegentligheter.
- h) Fastställa de fall där en importlicens inte behöver uppvisas.
- i) Fastställa de fall där ställandet av en säkerhet inte är nödvändigt enligt artikel 7.
- j) Fastställa regler rörande tillämpningen av övergripande bestämmelser om importlicenser för jordbruksprodukter som antas enligt artikel 118 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] på importlicenser för äggalbumin och mjölkalbumin.
- k) Fastställa regler rörande tillämpningen av övergripande bestämmelser om säkerhet som antas enligt artikel 67.3 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 628 slutlig] på importlicenser för äggalbumin och mjölkalbumin.

Artikel 9

Genomförandebefogenheter

1. Kommissionen ska genom genomförandeakter anta de åtgärder som krävs rörande följande:
 - a) Inlämnande av ansökningar om importlicenser, utfärdande av dessa licenser och deras användning.
 - b) Importlicensernas giltighetstid och storleken på den säkerhet som ska ställas.
 - c) Bevis för att de krav som gäller för användningen av importlicenserna har uppfyllts.
 - d) Utfärdande av ersättningsexemplar och duplikat av importlicenser.
 - e) Medlemsstaternas behandling av importlicenser.
 - f) Det informationsutbyte som krävs för att förvalta systemet.
 - g) Tillämpningen av de övergripande bestämmelser om importlicenser för jordbruksprodukter som antagits enligt artikel 119 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] på importlicenser för äggalbumin och mjölkalbumin.
 - h) Tillämpningen av de övergripande bestämmelser om säkerheter som antagits i enlighet med artikel 67.4 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 628 slutlig] på importlicenser för äggalbumin och mjölkalbumin.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

2. I de fall ansökningarna omfattar stora kvantiteter och i syfte att förvalta marknaden får kommissionen genom genomförandeakter begränsa de kvantiteter för vilka

importlicenser får utfärdas, avslå ansökningar om importlicenser för vissa kvantiteter och avbryta inlämnandet av ansökningar om importlicenser.

AVSNITT II

FÖRMÅNSHANDEL

UNDERAVSNITT I

NEDSÄTTNING AV IMPORTTULLAR

Artikel 10

Nedsättning och utfasning av jordbrukskomponenter, värdetullar och tilläggstullar

1. Om det i ett internationellt avtal som ingåtts eller provisoriskt tillämpas i enlighet med artikel 218 i fördraget föreskrivs en nedsättning eller flera på varandra följande nedsättningar som leder till en utfasning av importtullarna på bearbetade jordbruksprodukter som omfattas av förmånshandel, ska följande omfattas av denna nedsättning eller utfasning:
 - a) Jordbrukskomponenten.
 - b) Tilläggstullarna på socker och mjöl.
 - c) Värdetullen.
2. Om det i ett internationellt avtal som ingåtts eller provisoriskt tillämpas i enlighet med artikel 218 i fördraget föreskrivs en nedsättning eller utfasning av jordbrukskomponenterna avseende de produkter som förtecknas i tabell 2 i bilaga I till denna förordning, ska den tull som består av en jordbrukskomponent som ingår i värdetullen, ersättas av en jordbrukskomponent som inte ingår i värdetullen.

Artikel 11

Kvantiteter som faktiskt använts eller anses ha använts

1. Nedsättningen eller utfasningen av jordbrukskomponenter eller tilläggstullar på socker och mjöl i enlighet med artikel 10.1 ska fastställas på grundval av följande:
 - a) De kvantiteter av jordbruksprodukter av dem som förtecknas i bilaga V som faktiskt använts eller anses ha använts vid framställning av den bearbetade jordbruksprodukten.
 - b) De tullar som tillämpas på de jordbruksprodukter som avses i led a och som används vid beräkning av den nedsatta jordbrukskomponenten och de nedsatta tilläggstullarna för socker och mjöl i fråga om vissa förmånshandelsordningar.
2. De jordbruksprodukter som ska anses ha använts vid framställning av den bearbetade jordbruksprodukten ska väljas ut bland dem som använts vid framställningen av den bearbetade jordbruksprodukten på grundval av deras betydelse i internationell handel och av det faktum att deras prisnivå är representativ för alla andra

jordbruksprodukter som använts vid framställningen av den bearbetade jordbruksprodukten.

3. De kvantiteter av jordbruksprodukter som förtecknas i bilaga V och som faktiskt använts, ska omräknas till motsvarande kvantiteter av de jordbruksprodukter som anses ha använts.

Artikel 12

Delegerade befogenheter

Kommissionen ska ha befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med artikel 40 när det gäller följande:

- a) Upprätta en förteckning över de jordbruksprodukter som förtecknas i bilaga V som ska anses ha använts vid framställning av de bearbetade jordbruksprodukterna på grundval av urvalskriterierna i artikel 11.2.
- b) Fastställa de motsvarande kvantiteterna och regler för den omräkning som anges i artikel 11.3.
- c) Fastställa nödvändiga komponenter för beräkning av den nedsatta jordbrukskomponenten och de nedsatta tilläggstullarna, samt metoderna för denna beräkning.
- d) Fastställa krav på handlingar.
- e) Fastställa de försumbara belopp för vilka de nedsatta jordbrukskomponenterna och tilläggstullarna på socker och mjöl ska bestämmas till noll.

Artikel 13

Genomförandebefogenheter

1. Kommissionen ska genom genomförandeaakter, där så är lämpligt, anta åtgärder för att genomföra internationella avtal som ingåtts eller provisoriskt tillämpas i enlighet med artikel 218 i fördraget beträffande fastställande av importtullarna på bearbetade jordbruksprodukter som omfattas av en nedsättning i enlighet med artikel 10.1 och 10.2.

Dessa genomförandeaakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

2. Kommissionen får genom genomförandeaakter anta de åtgärder som krävs för att fastställa följande:
 - a) Fasta kvantiteter av de jordbruksprodukter som avses i artikel 12 a som anses ha använts vid framställning av de bearbetade jordbruksprodukter som avses i artikel 12 a.
 - b) Kvantiteter av de jordbruksprodukter som avses i artikel 12 a som anses ha använts vid framställning av de bearbetade jordbruksprodukterna, för varje möjlig sammansättning av dessa bearbetade jordbruksprodukter för vilka fasta

kvantiteter av de särskilda jordbruksprodukterna inte kan fastställas i enlighet med led a.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

UNDERAVSNITT II

TULLKVOTER

Artikel 14

Öppnande och förvaltning av tullkvoter

1. Tullkvoter för import av bearbetade jordbruksprodukter samt av jordbruksprodukter som avses i artikel 1 andra stycket, som fastställs i avtal som ingåtts eller provisoriskt tillämpas i enlighet med artikel 218 i fördraget, ska öppnas och förvaltas av kommissionen.
2. De tullkvoter som avses i punkt 1 ska förvaltas på ett sätt som inte leder till diskriminering mellan aktörer och som ger vederbörlig vikt till unionsmarknadens försörjningsbehov och behovet av att bevara jämvikten på denna marknad.
3. De tullkvoter som avses i punkt 1 ska förvaltas med användning av en av följande metoder:
 - a) En fördelningsmetod som grundar sig på i vilken ordningsföljd ansökningarna inkommer (först-till-kvarn-principen).
 - b) Annan lämplig fördelningsmetod.
4. Om tullkvoten som ska förvaltas enligt punkt 1 rör äggalbumin eller mjölkalbumin ska, med avvikelse från punkt 3, tullkvoten förvaltas med användning av en av följande metoder eller en kombination av dessa:
 - a) En metod för fördelning av kvoter i proportion till de kvantiteter som begärts i ansökningarna (metoden med samtidig behandling).
 - b) En fördelningsmetod som grundar sig på traditionella handelsmönster (metoden med traditionella/nya handelsmönster).
 - c) En fördelningsmetod som grundar sig på i vilken ordningsföljd ansökningarna inkommer (först-till-kvarn-principen).

Artikel 15

Delegerade befogenheter

Kommissionen ska ha befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med artikel 40 när det gäller följande:

- a) De villkor och krav som en aktör måste uppfylla för att lämna in en ansökan inom den tullkvot som fastställs i ett internationellt avtal som avses i artikel 14.1.
- b) Bestämmelser om överföring av rättigheter mellan aktörer och om nödvändigt begränsningar av denna överföring inom förvaltningen av den tullkvot som fastställs i ett internationellt avtal som avses i artikel 14.1.
- c) Bestämmelser om att göra uppvisandet av en importlicens och ställandet av säkerhet till villkor för att ta del av den tullkvot som fastställs i ett internationellt avtal som avses i artikel 14.1.
- d) De nödvändiga bestämmelserna om styrkande handlingar, krav eller begränsningar som gäller för den tullkvot som fastställs i ett internationellt avtal som avses i artikel 14.1.

Artikel 16

Genomförandebefogenheter

1. Kommissionen ska genom genomförandeakter anta de åtgärder som krävs för att fastställa följande:

- a) De årliga tullkvoterna.
- b) Den förvaltningsmetod som ska användas för de årliga tullkvoterna.
- c) Förfaranden för tillämpningen av de särskilda bestämmelser som fastställs i det internationella avtalet, särskilt om följande:
 - i) Uppvisande av handlingar utfärdade av exportlandet.
 - ii) Produkternas bestämmelseort och användning.
- d) Giltighetstiden för de importlicenser som ska uppvisas i enlighet med artikel 15 c.
- e) Storleken på den säkerhet som ska ställas i enlighet med artikel 15 c.
- f) Regler för användningen av importlicenser som ska uppvisas i enlighet med artikel 15 c och särskilda regler rörande i synnerhet de förfaranden enligt vilka ansökningar om import ska lämnas in och tillstånd beviljas inom tullkvoten.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

2. Kommissionen ska genom genomförandeakter anta åtgärder för att

- a) garantera att de kvantiteter som är tillgängliga inom tullkvoten inte överskrids, särskilt genom att tillämpa en fördelningskoefficient på varje ansökan när de tillgängliga kvantiteterna har nåtts, avslå ansökningar som ännu inte avgjorts och, när så är nödvändigt, avbryta inlämnandet av ansökningar,

- b) omfördela outnyttjade kvantiteter av denna tullkvot.

AVSNITT III

SKYDDSÅTGÄRDER

Artikel 17

Skyddsåtgärder

1. Kommissionen ska, om inte annat följer av punkt 3, genom genomförandeakter vidta skyddsåtgärder mot import av bearbetade jordbruksprodukter till unionen i enlighet med förordningarna (EG) nr 260/2009 och (EG) nr 625/2009.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

2. Om inte annat föreskrivs i andra rättsakter utfärdade av Europaparlamentet och rådet eller i andra rättsakter utfärdade av rådet, ska kommissionen, i enlighet med punkt 3, genom genomförandeakter vidta skyddsåtgärder mot import av bearbetade jordbruksprodukter till unionen som föreskrivs i internationella avtal som ingåtts eller tillämpas provisoriskt i enlighet med artikel 218 i fördraget.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

3. Kommissionen får vidta de åtgärder som avses i punkterna 1 och 2 på begäran av en medlemsstat eller på eget initiativ.

Om kommissionen tar emot en begäran från en medlemsstat ska den besluta i ärendet senast fem arbetsdagar efter det att begäran har mottagits.

4. Vid tvingande skäl till skyndsamhet ska kommissionen genast anta tillämpliga genomförandeakter om de skyddsåtgärder som föreskrivs i punkterna 1 och 2 i enlighet med det förfarande som avses i artikel 42.3.

5. Unionens skyddsåtgärder som antagits i enlighet med punkterna 3 och 4 ska återkallas eller ändras av kommissionen genom genomförandeakter i enlighet med artikel 42.2. I brådskande fall ska kommissionen fatta ett beslut i enlighet med artikel 42.3.

AVSNITT IV

AKTIV FÖRÄDLING

Artikel 18

Aktiv förädling av jordbruksprodukter utan kontroll av de ekonomiska villkoren

1. Om varor som inte omfattas av bilaga I har framställts från jordbruksprodukter inom ramen för förfarandet för aktiv förädling ska de ekonomiska villkor som avses i

artikel 117 c i förordning (EEG) nr 2913/92 anses ha uppfyllts mot uppvisande av en licens för aktiv förädling för sådana jordbruksprodukter.

2. Licenser för aktiv förädling ska utfärdas för jordbruksprodukter som används vid framställning av varor som inte omfattas av bilaga I upp till de högsta kvantiteter som fastställs av kommissionen.

Dessa kvantiteter ska fastställas på grundval av en avvägning mellan de obligatoriska budgettaken för exportbidrag för varor som inte omfattas av bilaga I och de förväntade utgifterna för exportbidrag för varor som inte omfattas av bilaga I, särskilt med hänsyn till följande:

- a) Den beräknade exportvolymen av de varor som inte omfattas av bilaga I.
- b) Situationen på unionsmarknaden och världsmarknaden för basprodukterna, om tillämpligt.
- c) Ekonomiska och regelrelaterade faktorer.

Kvantiteterna ska regelbundet ses över för att ta hänsyn till utvecklingen av ekonomiska och regelrelaterade faktorer.

3. Medlemsstaterna ska utfärda de licenser för aktiv förädling som avses i punkt 1 till varje sökande som är etablerad i unionen, oavsett den sökandes etableringsort.

Licenser för aktiv förädling ska vara giltiga i hela unionen.

Artikel 19

Delegerade befogenheter

Kommissionen ska ha befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med artikel 40 för att fastställa följande:

- a) En förteckning över de jordbruksprodukter som förtecknas i bilaga III, och som används vid framställningen av varor som inte omfattas av bilaga I, för vilka licenser för aktiv förädling kan utfärdas.
- b) De villkor och krav som en aktör måste uppfylla för att lämna in en ansökan om en licens för aktiv förädling.
- c) De rättigheter som följer av en licens för aktiv förädling och dess rättsliga verkan.
- d) Bestämmelser om överföring av rättigheter som följer av en licens för aktiv förädling mellan aktörer, och bestämmelser om styrkande handlingar.
- e) Nödvändiga bestämmelser för att systemet med licenser för aktiv förädling ska vara tillförlitligt och effektivt.

Artikel 20

Genomförandebefogenheter

1. Kommissionen ska genom genomförandeakter anta nödvändiga åtgärder rörande följande:
 - a) Fastställande i enlighet med artikel 18.2 av den kvantitet av jordbruksprodukter för vilken licenser för aktiv förädling får utfärdas.
 - b) Utformning av och innehåll i ansökningar om licenser för aktiv förädling.
 - c) Utformning, innehåll och giltighetstid för licenser för aktiv förädling.
 - d) Förfarandet för inlämnande av ansökningar om och utfärdande av licenser för aktiv förädling.
 - e) Medlemsstaternas förvaltning av licenserna för aktiv förädling.
 - f) Förfaranden för det administrativa samarbetet mellan medlemsstaterna.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

2. I de fall ansökningarna omfattar stora kvantiteter får kommissionen genom genomförandeakter begränsa de kvantiteter för vilka licenser för aktiv förädling får utfärdas, avslå ansökningar om licenser för aktiv förädling för vissa kvantiteter och avbryta inlämnandet av ansökningar om licenser för aktiv förädling.

Artikel 21

Avbrott i förfarandena för aktiv förädling för äggalbumin och mjölkalbumin

1. Om unionsmarknaden störs eller sannolikt kommer att störas genom förfaranden för aktiv förädling, får kommissionen på begäran av en medlemsstat eller på eget initiativ genom genomförandeakter helt eller delvis avbryta tillämpningen av förfarandena för aktiv förädling för äggalbumin och mjölkalbumin.

Om kommissionen tar emot en begäran från en medlemsstat ska den genom genomförandeakter besluta i ärendet senast fem arbetsdagar efter det att begäran har mottagits.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

2. Vid tvingande skäl till skyndsamhet ska kommissionen genast anta tillämpliga genomförandeakter om det avbrott som avses i punkt 1 i enlighet med det förfarande som avses i artikel 42.3.

KAPITEL III

EXPORT

AVSNITT I

EXPORTBIDRAG

Artikel 22

Varor och produkter som omfattas

1. Om varor som inte omfattas av bilaga I exporteras, ska de jordbruksprodukter som förtecknas i artikel 133.1 a i, ii, iii, v och vii i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] och som har använts vid framställningen av de varor som inte omfattas av bilaga I, vara berättigade till de exportbidrag som anges i bilaga II till denna förordning. Artikel 133.1 b och 133.2 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] ska tillämpas.
2. De exportbidrag som avses i punkt 1 ska inte beviljas för följande:
 - a) Importerade varor som inte omfattas av bilaga I vilka anses vara i fri omsättning i enlighet med artikel 29 i fördraget och som återexporteras.
 - b) Importerade varor som inte omfattas av bilaga I vilka anses vara i fri omsättning i enlighet med artikel 29 i fördraget och som exporteras efter bearbetning eller ingår i andra varor som inte omfattas av bilaga I.
 - c) Spannmål, ris, mjölk och mjölkprodukter eller ägg som importeras och som anses vara i fri omsättning i enlighet med artikel 29 i fördraget och som exporteras efter bearbetning eller ingår i varor som inte omfattas av bilaga I.

Artikel 23

Fastställande av exportbidrag

1. De exportbidrag som avses i artikel 22 ska fastställas på grundval av de exporterade varornas sammansättning och den nivå på exportbidraget som fastställts för varje basprodukt av vilken de exporterade varorna består.
2. Vid fastställande av exportbidrag ska produkter som förtecknas i artikel 133.1 a i, ii, iii, v och vii i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] och som inte förtecknas i bilaga III till denna förordning, likställas med basprodukter.

Artikel 24

Övergripande bestämmelser

1. De övergripande bestämmelserna om exportbidrag för jordbruksprodukter i artikel 136.4 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] ska tillämpas på varor som inte omfattas av bilaga I.

2. De övergripande bestämmelserna om säkerheter, kontroller och sanktioner i artiklarna 60, 61, 62, 65, 67.1, 67.2, 79–87, 105.2, 106.1, 106.2 och 108 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 628 slutlig] ska tillämpas på varor som inte omfattas av bilaga 1.

Artikel 25

Nivåer på exportbidrag

1. Åtgärder ska vidtas i enlighet med artikel 135 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] och artikel 3 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 629 slutlig] för att fastställa nivåerna på exportbidrag för basprodukterna.
2. Vid beräkningen av exportbidrag, ska övriga jordbruksprodukter som förtecknas i artikel 133.1 a i, ii, iii, v och vii i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig], som inte förtecknas i bilaga III till denna förordning och som härrör från eller som likställs med en basprodukt i enlighet med artikel 23.2, omvandlas till basprodukter.

Artikel 26

Export av vissa varor som inte omfattas av bilaga I till vissa bestämmelseorter

Om det i ett internationellt avtal som unionen ingått i enlighet med artikel 218 i fördraget så krävs, ska de nationella myndigheterna på begäran av den berörda parten utfärda ett intyg som anger om exportbidrag har betalats för vissa varor som inte omfattas av bilaga I som exporterats till vissa bestämmelseorter.

Artikel 27

Delegerade befogenheter

Kommissionen ska ha befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med artikel 40 för att fastställa följande:

- a) Regler för definition och egenskaper för de varor som inte omfattas av bilaga I som ska exporteras och för de jordbruksprodukter som används för deras framställning.
- b) Regler för beräkningen av exportbidrag för de jordbruksprodukter som förtecknas i artikel 133.1 a i, ii, iii, v och vii i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] och som exporteras efter bearbetning till varor som inte omfattas av bilaga I.
- c) Regler för bevis på sammansättningen av de exporterade varor som inte omfattas av bilaga I.
- d) Regler för förenklade bevis på ankomst till bestämmelseorten då det gäller differentierade bidrag beroende på bestämmelseort.
- e) Regler för krav på deklaration om användningen av vissa importerade jordbruksprodukter.

- f) Regler för likställande av jordbruksprodukter som förtecknas i artikel 133.1 a i, ii, iii, v och vii i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] och som inte förtecknas i bilaga III till denna förordning, med basprodukter och om fastställande av referenskvantiteten för varje basprodukt.
- g) Regler för ansökan om och utfärdande av de intyg som avses i artikel 26.
- h) Regler för tillämpningen av de övergripande bestämmelserna om exportbidrag för jordbruksprodukter, som antagits enligt artikel 139 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig], på varor som inte omfattas av bilaga I.
- i) Regler för tillämpningen av de övergripande bestämmelserna om säkerheter, kontroller och sanktioner, som antagits enligt artiklarna 64.1, 66.1, 67.3 och 88.1 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 628 slutlig], på varor som inte omfattas av bilaga I.

Artikel 28

Genomförandebefogenheter

Kommissionen ska genom genomförandeakter fastställa nödvändiga bestämmelser rörande följande:

- a) Tillämpningen av bidragssatserna om egenskaperna hos beståndsdelarna i de produkter som avses i led c och i de varor som inte omfattas av bilaga I måste beaktas vid beräkningen av exportbidrag.
- b) Beräkningen av exportbidrag för
 - i) basprodukter,
 - ii) produkter som framställts genom bearbetning av basprodukter, och
 - iii) produkter som likställs med de produkter som avses i led i eller ii.
- c) Likställandet av de produkter som avses i led b ii och iii, som förtecknas i artikel 133.1 a i, ii, iii, v och vii i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig], och som inte förtecknas i bilaga III till denna förordning, med basprodukter.
- d) Fastställande av referenskvantiteten för varje basprodukt som ska ligga till grund för fastställandet av exportbidragen, med utgångspunkt i den kvantitet av produkten som faktiskt använts vid tillverkning av de exporterade varorna eller i en fast kvantitet, enligt vad som anges i bilaga II.
- e) Förvaltningen av de intyg som avses i artikel 26.
- f) Behandlingen av försvunna produkter och svinn under tillverkningsprocessen och behandlingen av biprodukter.
- g) De förfaranden för deklaration av och bevis för sammansättningen av de exporterade varor som inte omfattas av bilaga I som är nödvändiga för tillämpningen av systemet med exportbidrag.

- h) Tillämpningen av de övergripande bestämmelserna om exportbidrag för jordbruksprodukter som antagits enligt artikel 140 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] på exportbidrag för varor som inte omfattas av bilaga I.
- i) Tillämpningen av de övergripande bestämmelserna om säkerheter, kontroller och sanktioner som antagits i enlighet med artiklarna 64.2, 66.2, 67.4 och 88.2 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 628 slutlig] på exportbidrag för varor som inte omfattas av bilaga I.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

AVSNITT II

BIDRAGSLICENSER

Artikel 29

Bidragsslicenser

1. Exportbidrag för jordbruksprodukter som ingår i varor som inte omfattas av bilaga I ska beviljas när en ansökan om exportbidrag har lämnats in och en bidragsslicens som var giltig vid tidpunkten för exporten uppvisas.

Små exportföretag som ansöker om begränsade belopp som inte riskerar att leda till att budgetens ramar överskrids ska vara undantagna från kravet om att uppvisa en bidragsslicens. Sådana undantag ska inte överstiga det totala belopp som anslagits för små exportföretag.

2. Medlemsstaterna ska utfärda en bidragsslicens till varje sökande etablerad i unionen, oberoende av den sökandes etableringsort. Bidragsslicenserna ska vara giltiga i hela unionen.

Artikel 30

Tillämpliga bidragssatser

1. I enlighet med artikel 23.1 ska exportbidrag för varor som inte omfattas av bilaga I beräknas och beviljas på grundval av bidragssatserna för de basprodukter som ingår i dessa varor.
2. Den bidragssats som tillämpas ska vara den som gäller den dag då exportdeklarationen för de varor som inte omfattas av bilaga I godtas av tullmyndigheterna, om inte en ansökan har gjorts i enlighet med punkt 3 om att bidragssatsen ska fastställas på förhand.
3. En ansökan om fastställande av bidragssatsen på förhand kan lämnas in samtidigt med ansökan om bidragsslicens, den dag då bidragsslicensen beviljas eller när som helst efter den dagen men före utgången av bidragsslicensens giltighetstid.

4. Satsen ska fastställas på förhand till den sats som gäller den dag då ansökan om fastställande på förhand lämnades in. Den på förhand fastställda bidragssatsen ska tillämpas från och med den dagen på alla bidragssatser som omfattas av bidragslicensen.
5. Exportbidrag för varor som inte omfattas av bilaga I ska beviljas på grundval av följande:
 - a) De bidragssatser som gäller på exportdagen för de basprodukter som ingår i dessa varor som inte omfattas av bilaga I, i enlighet med punkt 1, om bidragssatserna inte har fastställts på förhand, eller
 - b) bidragssatserna för de basprodukter som ingår i dessa varor som inte omfattas av bilaga I, som fastställts på förhand i enlighet med punkt 4.

Artikel 31

Säkerhet i samband med bidragslicenser

1. Bidragslicenser ska utfärdas på villkor att det ställs en säkerhet som garanti för att den ekonomiska aktören kommer att lämna in en ansökan om exportbidrag till de nationella myndigheterna för export av varor som inte omfattas av bilaga I under bidragslicensens giltighetstid.
2. Säkerheten ska vara helt eller delvis förverkad om ansökan om exportbidrag inte gjordes eller bara delvis gjordes för export som genomförs under bidragslicensens giltighetstid.

Säkerheten ska dock inte vara förverkad om force majeure låg bakom att varorna inte exporterades eller endast delvis exporterades, eller att ansökan om exportbidrag inte gjordes eller bara delvis gjordes, eller om det belopp av exportbidraget för vilken ansökan inte gjordes inte överstiger toleransnivån.

Artikel 32

Delegerade befogenheter

Kommissionen ska ha befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med artikel 40 för att fastställa följande:

- a) De rättigheter och skyldigheter som följer av bidragslicensen, inbegripet rätten att exportbidrag ska garanteras och skyldigheten att ansöka om exportbidrag för jordbruksprodukter som exporteras efter bearbetning till varor som inte omfattas av bilaga I.
- b) Regler för överföring av bidragslicensen.
- c) De fall där uppvisandet av en bidragslicens inte krävs enligt artikel 29.1 med beaktande av de berörda beloppen och det totala belopp som kan beviljas små exportföretag.
- d) De fall då det inte krävs ställande av säkerhet i enlighet med artikel 31.

- e) Den toleransnivå som avses i artikel 31.2 andra stycket med beaktande av behovet att respektera budgetens ramar.
- f) Regler för tillämpningen av de övergripande bestämmelserna om exportlicenser för jordbruksprodukter som antagits i enlighet med artikel 118 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] på bidragslicenser.
- g) Regler för tillämpningen av de övergripande bestämmelserna om säkerheter som antagits i enlighet med artikel 67.3 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 628 slutlig] på bidragslicenser.

Artikel 33

Genomförandebefogenheter

1. Kommissionen ska genom genomförandeakter anta nödvändiga åtgärder rörande följande:
 - a) Utformningen av och innehållet i ansökan om bidragslicens.
 - b) Bidragslicensens utformning, innehåll och giltighetstid.
 - c) Förfarandet för inlämnande av ansökningar om och utfärdandet av bidragslicenser.
 - d) Storleken på den säkerhet som ska ställas.
 - e) Bevis på att de skyldigheter som följer av licenserna är uppfyllda.
 - f) Medlemsstaternas förvaltning av bidragslicenserna.
 - g) Förfaranden för det administrativa samarbetet mellan medlemsstaterna.
 - h) Fastställande av det totala belopp som anslås för små exportföretag och den individuella tröskeln för undantag från uppvisandet av bidragslicenser i enlighet med artikel 29.1 andra stycket.
 - i) Tillämpningen av de övergripande bestämmelserna om exportlicenser för jordbruksprodukter som antagits i enlighet med artikel 119 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] på bidragslicenser.
 - j) Tillämpningen av de övergripande bestämmelserna om säkerheter som antagits i enlighet med artikel 67.4 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 628 slutlig] på bidragslicenser.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

2. I de fall ansökningarna omfattar stora belopp får kommissionen genom genomförandeakter begränsa de belopp för vilka bidragslicenser får utfärdas, avslå ansökningar om bidragslicenser för vissa belopp och avbryta inlämnandet av ansökningar om bidragslicenser.

AVSNITT III

ANDRA ÅTGÄRDER AVSEENDE EXPORT

Artikel 34

Andra åtgärder avseende export

1. Om åtgärder avseende export av en jordbruksprodukt som förtecknas i bilaga III antas enligt förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig] i form av en avgift, och om exporten av en vara som inte omfattas av bilaga I och som innehåller en stor del av denna jordbruksprodukt kan förväntas hindra uppfyllandet av målet med de åtgärderna, ska kommissionen ha befogenhet att anta delegerade akter enligt artikel 40 angående motsvarande åtgärder när det gäller de varor som inte omfattas av bilaga I.

När det vid sådana fall som avses i första stycket föreligger tvingande skäl till skyndsamhet ska det förfarande som föreskrivs i artikel 41 i denna förordning tillämpas på delegerade akter som antas i enlighet med denna punkt.

2. Kommissionen ska genom genomförandeakter anta de bestämmelser, förfaranden och tekniska villkor som är nödvändiga för tillämpningen av punkt 1.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

KAPITEL IV

ÅTGÄRDER SOM GÄLLER FÖR BÅDE IMPORT OCH EXPORT

Artikel 35

Direkt utjämning vid förmånshandel

1. Om det föreskrivs i ett internationellt avtal som ingåtts eller provisoriskt tillämpas i enlighet med artikel 218 i fördraget, får den tull som tillämpas på importen av jordbruksprodukter ersättas av ett belopp som fastställs på grundval av skillnaden mellan priserna på jordbruksprodukter i unionen respektive i landet eller regionen som berörs av avtalet, eller av ett belopp som utjämnar det gemensamt fastställda priset för det berörda landet eller den berörda regionen.

I så fall ska de belopp som betalas vid export till det land eller den region som berörs av avtalet fastställas gemensamt och på samma grundval som jordbrukskomponenten av importtullarna enligt de villkor som anges i avtalet.

2. Kommissionen ska genom genomförandeakter anta nödvändiga åtgärder för att:
 - a) Fastställa den tillämpliga tullsats som avses i punkt 1 och de därmed sammanhängande belopp som ska betalas vid export till det land eller den region som berörs av avtalet.

- b) Se till att de bearbetade jordbruksprodukter som deklarerats för export enligt ett avtal om förmånsbehandling inte exporteras enligt regler som inte innebär förmånsbehandling eller omvänt.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

Artikel 36 *Analysmetoder*

1. Vid tillämpningen av det system för handel som föreskrivs i denna förordning ska egenskaperna hos och sammansättningen av bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte omfattas av bilaga I fastställas genom analys av deras enskilda delar.
2. Kommissionen ska genom genomförandeakter fastställa nödvändiga bestämmelser rörande:
 - a) Metoder för kvalitativ och kvantitativ analys av bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte omfattas av bilaga I.
 - b) De tekniska bestämmelser som är nödvändiga för att identifiera bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte omfattas av bilaga I.
 - c) Förfaranden för klassificering i KN för bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte omfattas av bilaga I.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

Artikel 37 *Anpassning av denna förordning*

Kommissionen ska ha befogenhet att anta delegerade akter enligt artikel 40 när det gäller följande:

- a) Anpassningar av bilagorna I–V, inbegripet att stryka eller lägga till nya bearbetade jordbruksprodukter och varor som inte omfattas av bilaga I, till de internationella avtal som ingåtts eller tillämpas provisoriskt i enlighet med artikel 218 i fördraget.
- b) Anpassa artikel 2 h och i, artikel 26 och bilagorna I–V till ändringar i bilaga I till förordning (EEG) nr 2658/87.

Artikel 38 *Informationsutbyte*

1. Om det är nödvändigt för tillämpningen av denna förordning ska medlemsstaterna lämna uppgifter om följande till kommissionen:
 - a) Import av bearbetade jordbruksprodukter.

- b) Export av varor som inte omfattas av bilaga I.
- c) Ansökningar om och utfärdande av de licenser för aktiv förädling för jordbruksprodukter som avses i artikel 18.
- d) Ansökningar om och utfärdande samt användning av bidragslicenser som avses i artikel 29.1.
- e) Utbetalningar av exportbidrag för varor som inte omfattas av bilaga I som avses i artikel 22.1.
- f) De administrativa tillämpningsföreskrifter som de antar.
- g) Annan relevant information.

Om ansökan om exportbidrag lämnas in i en annan medlemsstat än den där de varor som inte omfattas av bilaga I har framställts, ska information om framställningen och sammansättningen av den vara som inte omfattas av bilaga I som avses i led e meddelas till denna andra medlemsstat på dess begäran.

2. Kommissionen får meddela den information som den erhållit i enlighet med punkt 1 a–g till alla medlemsstater.
3. Kommissionen ska anta delegerade akter enligt artikel 40 för att fastställa följande:
 - a) Vilken typ av uppgifter som ska meddelas i enlighet med punkt 1.
 - b) Kommunikationsmetoder.
 - c) Regler om tillgång till uppgifter eller uppgiftssystem.
 - d) På vilka villkor och sätt uppgifterna får offentliggöras.
4. Kommissionen får, genom genomförandeakter, anta de åtgärder som krävs rörande följande:
 - a) De uppgifter som är nödvändiga för tillämpningen av punkt 1 och om meddelandet av dem.
 - b) Innehåll, form, tidpunkt, frekvens och tidsfrister för de uppgifter som ska meddelas.
 - c) Förfaranden för hur uppgifter och handlingar ska överföras till eller göras tillgängliga för medlemsstaterna, behöriga myndigheter i tredjeländer eller allmänheten.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 42.2.

Artikel 39
Försumbara belopp

Kommissionen ska ha befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med artikel 40 om tröskelvärden under vilka medlemsstaterna får avstå från att ta ut eller bevilja belopp i enlighet med artiklarna 3, 5, 10, 22 och 35. Tröskelvärdet ska fastställas på en nivå under vilken de administrativa kostnaderna för att tillämpa beloppen inte skulle stå i proportion till de belopp som tas ut eller beviljas.

KAPITEL V
DELEGERING AV BEFOGENHETER OCH
KOMMITTÉFÖRFARANDE

Artikel 40
Delegeringens utövande

1. Befogenheten att anta delegerade akter ges till kommissionen med förbehåll för de villkor som anges i denna artikel.
2. Den befogenhet att anta delegerade akter som avses i artiklarna 8, 12, 15, 19, 27, 32, 34.1, 37, 38.3 och 39 ska ges till kommissionen under obestämd tid från och med den dag denna förordning träder i kraft.
3. Den delegering av befogenheter som avses i artiklarna 8, 12, 15, 19, 27, 32, 34.1, 37, 38.3 och 39 får när som helst återkallas av Europaparlamentet eller rådet. Ett beslut om återkallelse innebär att delegeringen av den befogenhet som anges i beslutet upphör att gälla. Beslutet får verkan dagen efter det att det offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*, eller vid ett senare i beslutet angivet datum. Det påverkar inte giltigheten av delegerade akter som redan har trätt i kraft.
4. Så snart kommissionen antar en delegerad akt ska den samtidigt delge Europaparlamentet och rådet denna.
5. En delegerad akt som antas enligt artiklarna 8, 12, 15, 19, 27, 32, 34.1, 37, 38.3 och 39 ska träda i kraft endast om varken Europaparlamentet eller rådet har gjort invändningar mot den delegerade akten inom en period av två månader från den dag då akten delgavs Europaparlamentet och rådet, eller om både Europaparlamentet och rådet, före utgången av den perioden, har underrättat kommissionen om att de inte kommer att invända. Denna period ska förlängas med två månader på Europaparlamentets eller rådets initiativ.

Artikel 41
Skyndsamt förfarande

1. Delegerade akter som antas enligt denna artikel ska träda i kraft utan dröjsmål och ska tillämpas så länge ingen invändning görs i enlighet med punkt 2. Delgivningen av en delegerad akt som antagits enligt denna artikel till Europaparlamentet och rådet ska innehålla en motivering till varför det skyndsamma förfarandet tillämpas.

2. Såväl Europaparlamentet som rådet får invända mot en delegerad akt som antagits enligt denna artikel i enlighet med det förfarande som avses i artikel 40.5. I ett sådant fall ska kommissionen upphäva akten utan dröjsmål efter det att Europaparlamentet eller rådet har delgett den sitt beslut om invändning.

Artikel 42

Kommittéförfarande

1. Vid tillämpningen av artiklarna 13, 17.1, 17.2, 20.1, 28, 33.1, 34.2, 35.2 och 38.4 samt, vad gäller bearbetade jordbruksprodukter och andra varor som inte omfattas av bilaga I än äggalbumin och mjölkalbumin, vid tillämpningen av artiklarna 5.1, 5.5 och 16.1 ska kommissionen biträdas av en kommitté för övergripande frågor rörande handel med bearbetade jordbruksprodukter som inte förtecknas i bilaga I. Denna kommitté ska vara en kommitté i den mening som avses i förordning (EU) nr 182/2011.

Vid tillämpningen av artiklarna 9.1 och 21.1 samt, när det gäller äggalbumin och mjölkalbumin, vid tillämpningen av artiklarna 5.1, 5.5 och 16.1 ska kommissionen biträdas av kommittén för den gemensamma organisationen av jordbruksmarknaderna som inrättats genom artikel 162.1 i förordning (EU) nr .../... [KOM(2011) 626 slutlig]. Denna kommitté ska vara en kommitté i den mening som avses i förordning (EU) nr 182/2011.

Vid tillämpning av artikel 36.2 ska kommissionen biträdas av den tullkodexkommitté som inrättats genom artikel 247a i förordning (EEG) nr 2913/92. Denna kommitté ska vara en kommitté i den mening som avses i förordning (EU) nr 182/2011.

2. När det hänvisas till denna punkt ska artikel 5 i förordning (EU) nr 182/2011 tillämpas.
3. När det hänvisas till denna punkt ska artikel 8 i förordning (EU) nr 182/2011 jämförd med artikel 5 i den förordningen tillämpas.

KAPITEL VI

SLUTBESTÄMMELSER

Artikel 43

Upphävande

Förordningarna (EG) nr 614/2009 och (EG) nr 1216/2009 ska upphöra att gälla.

Hänvisningar till de upphävda förordningarna ska anses som hänvisningar till den här förordningen och ska läsas i enlighet med jämförelsetabellen i bilaga VI.

Artikel 44

Ikraftträdande och tillämpning

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 1 januari 2014.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den

På Europaparlamentets vägnar
Ordförande

På rådets vägnar
Ordförande

BILAGA I

Bearbetade jordbruksprodukter enligt artikel 2 b

TABELL 1

Bearbetade jordbruksprodukter för vilka importtullen består av en värdetull och en jordbrukskomponent som inte ingår i värdetullen, enligt artikel 3.1

KN-nummer	Benämning
ex 0403	Kärnmjölk, filmjölk, gräddfil, yoghurt, kefir och annan fermenterad eller syrad mjölk och grädde, även koncentrerade, försatta med socker eller annat sötningsmedel, smaksatta eller innehållande frukt, bär, nötter eller kakao
0403 10 51 till 0403 10 99	- Yoghurt, smaksatt eller innehållande frukt, bär, nötter eller kakao
0403 90 71 till 0403 90 99	- Övrig, smaksatt eller innehållande frukt, bär, nötter eller kakao:
0405 20 10 och 0405 20 30	Bredbara smörfettsprodukter med en fetthalt av minst 39 viktprocent men högst 75 viktprocent
0710 40 00	Sockermajs (okokt eller ångkokt eller kokt i vatten), fryst
0711 90 30	Sockermajs, tillfälligt konserverad (t.ex. med svaveldioxidgas eller i saltlake, svavelsyrighetsvatten eller andra konserverande lösningar) men olämplig för direkt konsumtion i detta tillstånd
ex 1517	Margarin; ätbara blandningar och beredningar av animaliska eller vegetabiliska fetter eller oljor eller av fraktioner av olika fetter eller oljor enligt kapitel 15, andra än ätbara fetter eller oljor samt fraktioner av sådana fetter eller oljor enligt nr 1516
1517 10 10	- Margarin med undantag av flytande margarin, annat än med en mjölkfetthalt av mer än 10 viktprocent men högst 15 viktprocent
1517 90 10	- Övrig, med en mjölkfetthalt av mer än 10 viktprocent men högst 15 viktprocent
1702 50 00	Kemiskt ren fruktos
ex 1704	Sockerkonfektyrer (inbegripet vit choklad), inte innehållande kakao, med undantag av lakritsextrakt innehållande mer än 10 viktprocent sackaros, men utan andra tillsatser enligt nr 1704 90 10
1806	Choklad och andra livsmedelsberedningar innehållande kakao

ex 1901	Maltextrakt; livsmedelsberedningar av mjöl, krossgryn, stärkelse eller maltextrakt, som inte innehåller kakao eller innehåller mindre än 40 viktprocent kakao beräknat på helt avfettad bas, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans; livsmedelsberedningar av varor enligt nr 0401–0404, som inte innehåller kakao eller innehåller mindre än 5 viktprocent kakao beräknat på helt avfettad bas, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans, med undantag av beredningar enligt nr 1901 90 91
ex 1902	Pastaprodukter, även kokta, fyllda (med kött eller andra födoämnen) eller på annat sätt beredda, såsom spaghetti, makaroner, nudlar, lasagne, gnocchi, ravioli, cannelloni och couscous, även beredd pasta med undantag av fylld pasta enligt nr 1902 20 10 och 1902 20 30
1903 00 00	Flingor, gryn o.d., framställda av stärkelse
1904	Livsmedelsberedningar erhållna genom svällning eller rostning av spannmål eller spannmålsprodukter (t.ex. majsflingor); spannmål, annan än majs, i form av korn eller flingor eller andra bearbetade korn (med undantag av mjöl och krossgryn), förkokt eller på annat sätt beredd, inte nämnd eller inbegripen någon annanstans
1905	Bröd, kakor, kex och andra bakverk, även innehållande kakao; nattvardsbröd, tomma oblatkapslar av sådana slag som är lämpliga för farmaceutiskt bruk, sigilloblater, rispapper och liknande produkter
2001 90 30	Sockermajs (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>), beredd eller konserverad med ättika eller ättiksyra
2001 90 40	Jams, batater (sötpotatis) och liknande ätbara växtdelar, innehållande minst 5 viktprocent stärkelse, beredd eller konserverad med ättika eller ättiksyra
2004 10 91	Potatis, beredd eller konserverad på annat sätt än med ättika eller ättiksyra, fryst, andra än produkter enligt nr 2006, i form av mjöl eller flingor
2004 90 10	Sockermajs (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>), beredd eller konserverad på annat sätt än med ättika eller ättiksyra, fryst, andra än produkter enligt nr 2006
2005 20 10	Potatis, beredd eller konserverad på annat sätt än med ättika eller ättiksyra, inte fryst, andra än produkter enligt nr 2006, i form av mjöl eller flingor
2005 80 00	Sockermajs (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>), beredd eller konserverad på annat sätt än med ättika eller ättiksyra, inte fryst,

	andra än produkter enligt nr 2006
2008 99 85	Majs, med undantag av sockermajs (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>), på annat sätt beredd eller konserverad utan tillsats av alkohol eller socker
2008 99 91	Jams, batater (sötpotatis) och liknande ätbara växtdelar, innehållande minst 5 viktprocent stärkelse, på annat sätt beredd eller konserverad, utan tillsats av alkohol eller socker
2101 12 98	Beredningar på basis av kaffe
2101 20 98	Beredningar på basis av te eller matte
2101 30 19	Rostade kaffesurrogat andra än rostad cikoriarot
2101 30 99	Extrakter, essenser och koncentrat av rostade kaffesurrogat, med undantag av varor av rostad cikoriarot
2102 10 31 och 2102 10 39	Bagerijäst, även torrjäst
2105 00	Glassvaror, även innehållande kakao
ex 2106	Livsmedelsberedningar, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans, med undantag av varor enligt nr 2106 10 20, 2106 90 20 och 2106 90 92, andra än sirap och andra sockerlösningar med tillsats av aromämnen eller färgämnen
2202 90 91, 2202 90 95 och 2202 90 99	Andra alkoholfria drycker, med undantag av frukt- och bärsaft samt grönsakssaft enligt nr 2009, innehållande varor enligt nr 0401–0404 eller fett av varor enligt nr 0401–0404
2905 43 00	Mannitol
2905 44	D-glucitol (sorbitol)
3302 10 29	Blandningar av luktämnen samt blandningar (inbegripet alkohollösningar) på basis av ett eller flera luktämnen, och andra beredningar baserade på luktämnen, av sådana slag som används vid tillverkning av drycker, innehållande samtliga smakämnen som kännetecknar en viss dryck, andra än med en verklig alkoholhalt överstigande 0,5 volymprocent och som inte omfattas av nr 3302 10 21
3501	Kasein, kaseinater och andra kaseinderivatur kaseinlim
ex 3502	Albuminer (inbegripet koncentrat av två eller flera vassleproteiner innehållande mer än 80 viktprocent vassleproteiner, beräknat på torrsubstansen), albuminater och andra albuminderivat:

	- Äggalbumin:
ex 3502 11	- -Torkad:
3502 11 90	- - - Annat än olämpligt eller avsett att göras olämpligt som livsmedel
ex 3502 19	- - Annat:
3502 19 90	- - - Annat än olämpligt eller avsett att göras olämpligt som livsmedel
ex 3502 20	- Mjölkalbumin (inbegripet koncentrat av två eller flera vassleproteiner):
3502 20 91 och 3502 20 99	- - Annat än olämpligt eller avsett att göras olämpligt som livsmedel, även torkat (t.ex. i ark, fjäll, flingor eller pulver)
ex 3505 10	Dextrin och annan modifierad stärkelse, med undantag av företrad eller förestrad stärkelse enligt nr 3505 10 50
3505 20	Lim och klister på basis av stärkelse, dextrin eller annan modifierad stärkelse
3809 10	Appreturmedel, preparat för påskyndande av färgning eller för fixering av färgämnen samt andra produkter och preparat (t.ex. glättmedel och betmedel), av sådana slag som används inom textil-, pappers- eller läderindustrin eller inom liknande industrier, på basis av stärkelse eller stärkelseprodukter, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans
3824 60	Sorbitol, annan än sorbitol enligt nr 2905 44

TABELL 2

Bearbetade jordbruksprodukter för vilka importtullen består av en värdetull som inbegriper en jordbrukskomponent, enligt artikel 3.2

KN-nummer	Benämning
ex 0505	Skinns och andra delar av fåglar, med kvar sittande fjädrar eller dun, fjädrar och delar av fjädrar (även med klippta kanter) samt dun, även rengjorda, desinficerade eller behandlade i konserverande syfte men inte vidare bearbetade; mjöl och avfall av fjädrar eller delar av fjädrar:
0505 10 90	- Fjädrar av sådana slag som används för stoppningsändamål och dun, andra än råa
0505 90 00	- Andra
0511 99 39	Naturlig tvättsvamp av animaliskt ursprung, annan än rå
ex 1212 29 00	Sjögräs och andra alger, färska, kyllda, frysta eller torkade, även malda, olämpligt som livsmedel, andra än sådana som används för farmaceutiskt bruk
ex 1302	Växtsafter och växtextrakter; pektinämnen, pektinater och pektater; agar-agar samt annat växtslem och andra förtjockningsmedel, även modifierade, erhållna ur vegetabiliska produkter
1302 12 00	- Växtsaft och lakritsextrakt
1302 13 00	- Växtsaft och växtextrakt av humle
1302 19 20 och 1302 19 70	- Växtsafter och växtextrakter andra än lakritsextrakt och humleextrakt, vaniljoleoresin och opium
ex 1302 20	- Pektater
1302 31 00	- Agar-agar, även modifierad
1302 32 10	- Växtslem och andra förtjockningsmedel, även modifierade, erhållna ur frukter eller frön från johannesbröd
1505 00	Ullfett och fettartade ämnen erhållna ur ullfett (inbegripet lanolin)
1506 00 00	Andra animaliska fetter och oljor samt fraktioner av sådana fetter eller oljor, även raffinerade men inte kemiskt modifierade
ex 1515 90 11	Jjobaolja och fraktioner av denna olja, även raffinerade men inte kemiskt modifierade

1516 20 10	Hydrerad ricinolja, s.k. opalvax
1517 90 93	Ätbara blandningar och beredningar av sådana slag som används som formsläppmedel
ex 1518 00	Animaliska eller vegetabiliska fetter och oljor samt fraktioner av sådana fetter eller oljor, kokta, oxiderade, dehydratiserade, faktiserade, blåsta, polymeriserade genom upphettning i vakuum eller i inert gas eller på annat sätt kemiskt modifierade, utom produkter enligt nr 1516; oätliga blandningar eller beredningar av animaliska eller vegetabiliska fetter eller oljor eller av fraktioner av olika fetter eller oljor enligt kapitel 15, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans; med undantag av oljor enligt nr 1518 00 31 och 1518 00 39
1520 00 00	Glycerol, rå; glycerolvatten och glycerollut
1521	Vegetabiliska vaxer (andra än triglycerider), bivax, andra insektsvaxer samt spermaceti (valrav), även raffinerade eller färgade
1522 00 10	Degras
1702 90 10	Kemiskt ren maltos
1704 90 10	Lakritsextrakt innehållande mer än 10 viktprocent sackaros, men utan andra tillsatser
1803	Kakaomassa, även avfettad
1804 00 00	Kakaosmör, fett eller olja
1805 00 00	Kakaopulver utan tillsats av socker eller annat sötningsmedel
ex 1901	Maltextrakt; livsmedelsberedningar av mjöl, krossgryn, stärkelse eller maltextrakt, som inte innehåller kakao eller innehåller mindre än 40 viktprocent kakao beräknat på helt avfettad bas, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans; livsmedelsberedningar av varor enligt nr 0401–0404, som inte innehåller kakao eller innehåller mindre än 5 viktprocent kakao beräknat på helt avfettad bas, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans
1901 90 91	- - Andra beredningar utan innehåll av mjölkfett, sackaros, isoglukos, druvsocker eller stärkelse eller innehållande mindre än 1,5 % mjölkfett, 5 % sackaros (inbegripet invertsocker) eller isoglukos, 5 % druvsocker eller stärkelse, med undantag av livsmedelsberedningar i pulverform av varor enligt nr 0401–0404

ex 2001 90 92	Palmhjärtan, beredda eller konserverade med ättika eller ättiksyra
ex 2008	Frukt, bär, nötter och andra växtdelar, på annat sätt beredda eller konserverade, med eller utan tillsats av socker, annat sötningsmedel eller alkohol, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans:
2008 11 10	- Jordnötssmör
2008 91 00	- Palmhjärtan
ex 2101	Extrakter, essenser och koncentrat av kaffe, te eller matte samt beredningar på basis av dessa produkter; rostad cikoriarot och extrakter, essenser eller koncentrat av dessa med undantag av beredningar enligt nr 2101 12 98, 2101 20 98, 2101 30 19 och 2101 30 99
ex 2102 10	Aktiv jäst:
2102 10 10	- Jästkulturer
2102 10 90	- Annan, med undantag av bagerijäst
2102 20	Inaktiv jäst; andra encelliga mikroorganismer, döda
2102 30 00	Beredda bakpulver
2103	Såser samt beredningar för tillredning av såser; blandningar för smaksättningsändamål; senapspulver och beredd senap
2104	Soppor och buljonger samt beredningar för tillredning av soppor eller buljonger; homogeniserade sammansatta livsmedelsberedningar
ex 2106	Livsmedelsberedningar, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans:
ex 2106 10	- Proteinkoncentrat och texturerade proteiner:
2106 10 20	- - Inte innehållande mjölkfett, sackaros, isoglukos, druvsocker eller stärkelse eller innehållande mindre än 1,5 viktprocent mjölkfett, 5 viktprocent sackaros eller isoglukos, 5 viktprocent druvsocker eller stärkelse
ex 2106 90	- Andra slag:
2106 90 20	- - Sammansatta alkoholhaltiga beredningar, inte baserade på luktämnen, av sådana slag som används för framställning av drycker
2106 90 92	- - Andra beredningar som inte innehåller mjölkfett, sackaros,

	isoglukos, druvsocker eller stärkelse eller som innehåller mindre än 1,5 viktprocent mjölkfett, 5 viktprocent sackaros eller isoglukos, 5 viktprocent druvsocker eller stärkelse
2201 10	Vatten, inbegripet naturligt eller konstgjort mineralvatten samt kolsyrat vatten, utan tillsats av socker eller annat sötningsmedel eller av aromämne
2202 10 00	Vatten, inbegripet mineralvatten och kolsyrat vatten, med tillsats av socker eller annat sötningsmedel eller av aromämne
2202 90 10	Andra alkoholfria drycker, med undantag av frukt- och bärsaft samt grönsakssaft enligt nr 2009, inte innehållande varor enligt nr 0401–0404 eller fett av varor enligt nr 0401–0404
2203 00	Öl, tillverkat av malt
2205	Vermouth och annat vin av färskas druvor, smaksatt med växter eller aromatiska ämnen
ex 2207	Odenaturerad etylalkohol med alkoholhalt av minst 80 volymprocent; etylalkohol och annan sprit, denaturerade, oavsett alkoholhalt, som inte framställs av jordbruksprodukter som finns upptagna i bilaga I till fördraget
ex 2208	Odenaturerad etylalkohol med alkoholhalt av minst 80 volymprocent, andra än sådana som framställts från jordbruksprodukter som finns upptagna i bilaga I till fördraget; sprit, likör och andra spritdrycker
2402	Cigarrer, cigariller och cigaretter av tobak eller tobaksersättning
2403	Andra varor tillverkade av tobak eller tobaksersättning; ”homogeniserad” eller ”rekonstituerad” tobak; tobaksextrakt
3301 90	Extraherade oleoresiner; koncentrat av eteriska oljor i fett, icke flyktig olja, vax e.d., erhållna genom s.k. enfleurage eller maceration; terpenhaltiga biprodukter erhållna vid avterpenisering av eteriska oljor; vatten från destillation av eteriska oljor och vattenlösningar av sådana oljor
ex 3302	Blandningar av luktämnen samt blandningar (inbegripet alkohollösningar) på basis av ett eller flera luktämnen, av sådana slag som används som råvaror inom industrin; andra beredningar baserade på luktämnen, av sådana slag som används för framställning av drycker:
3302 10 10	- Beredningar av sådana slag som används vid industriell

	tillverkning av drycker innehållande samtliga smakämnen som kännetecknar en viss dryck, med en verklig alkoholhalt överstigande 0,5 volymprocent
3302 10 21	- Beredningar av sådana slag som används vid industriell tillverkning av drycker innehållande samtliga smakämnen som kännetecknar en viss dryck, med en alkoholhalt som inte överstiger 0,5 volymprocent, inte innehållande mjölkfett, sackaros, isoglukos, druvsocker eller stärkelse eller innehållande mindre än 1,5 viktprocent mjölkfett, 5 viktprocent sackaros eller isoglukos, 5 viktprocent druvsocker eller stärkelse
3823	Tekniska enbasiska fettsyror; sura oljor från raffinering; Tekniska fettalkoholer

BILAGA II

Varor som inte ingår i bilaga I och för vilka exportbidrag får utbetalas som och avses i artikel 22.1

	Benämning på varor som inte omfattas av bilaga I	Jordbruksprodukter för vilka exportbidrag kan beviljas				
KN-nummer		A: Referenskvantiteten ska fastställas med utgångspunkt i den kvantitet av produkten som faktiskt förbrukats vid framställningen av den exporterade varan (artikel 28 punkt d)				
		B. Referenskvantiteten ska fastställas på en fastställd grund (artikel 28 punkt d)				
		Spannmål (¹)	Ris (²)	Ägg (³)	Socker, melass eller isoglukos (⁴)	Mjölksprodukter (⁵)
1	2	3	4	5	6	7
ex 0403	Kärnmjölk, filmjölk, gräddfil, yoghurt, kefir och annan fermenterad eller syrad mjölk och grädde, även koncentrerade, försatta med socker eller annat sötningsmedel, smaksatta eller innehållande frukt, bär, nötter eller kakao					
ex 0403 10	-Yoghurt:					
0403 10 51 till 0403 10 99	- -Smaksatta eller innehållande frukt, bär, nötter eller kakao: - - - Smaksatt - - - Andra:	A	A	A	A	
	- - - - Innehållande frukt eller nötter	A	A		A	
	- - - - Innehållande kakao	A	A	A	A	

ex 0403 90	- Andra slag:					
0403 90 71 till 0403 90 99	- - Smaksatt eller innehållande frukt, bär, nötter eller kakao - - - Smaksatt - - -Annat:	A	A	A	A	
	- - - - Innehållande frukt, bär eller nötter	A	A		A	
	- - - - Innehållande kakao	A	A	A	A	
ex 0405	Smör och andra fetter och oljor framställda av mjölk; bredbara smörfettsprodukter					
ex 0405 20	- Bredbara smörfettsprodukter:					
0405 20 10	- - Med en fetthalt av minst 39 viktprocent men mindre än 60 viktprocent					A
0405 20 30	- - Med en fetthalt av minst 39 viktprocent men högst 75 viktprocent					A
ex 0710	Grönsaker (även ångkokta eller kokta i vatten), frysta:					
0710 40 00	- Sockermajs - - I form av kolvar - - I form av korn	A B			A A	

ex 0711	Grönsaker tillfälligt konserverade (t.ex. med svaveldioxidgas eller i saltlake, svavelsyrighetsvatten eller andra konserverande lösningar) men olämpliga för direkt konsumtion i detta tillstånd					
0711 90 30	- - - Sockermajs - - - - I form av kolvar - - - - I form av korn	A B			A A	
ex 1517	Margarin; ätbara blandningar och beredningar av animaliska eller vegetabiliska fetter eller oljor eller av fraktioner av olika fetter eller oljor enligt detta kapitel, andra än ätbara fetter och oljor samt fraktioner av sådana fetter eller oljor enligt nr 1516:					
ex 1517 10	- Margarin med undantag av flytande margarin:					
1517 10 10	- - Med en mjölkfetthalt av mer än 10 viktprocent men högst 15 viktprocent					A
ex 1517 90	- Andra slag:					
1517 90 10	- - Med en mjölkfetthalt av mer än 10 viktprocent men högst 15 viktprocent					A
1702 50 00	- Kemiskt ren fruktos				A	
ex 1704	Sockerkonfektyrer (inbegripet vit choklad), inte innehållande kakao					
1704 10	-Tuggummi, även överdraget med socker:	A			A	
ex 1704 90	- Andra slag:					
1704 90 30	- - Vit choklad	A			A	A

1704 90 51 till 1704 90 99	- - Övriga	A	A		A	A
1806	Choklad och andra livsmedelsberedningar innehållande kakao:					
1806 10	- Kakaopulver med tillsats av socker eller annat sötningsmedel:					
	- - Sötat endast genom tillsats av sackaros	A		A	A	
	- - Övriga	A		A	A	A
1806 20	- Andra beredningar i form av block, kakor eller stänger vägande mer än 2 kg eller i flytande form, pastaform, pulverform, granulatform eller liknande form, i behållare eller löst liggande i förpackningar innehållande mer än 2 kg:					
	- - "Chocolate milk crumb" enligt undernummer 1806 20 70	A		A	A	A
	- - Andra beredningar enligt undernummer 1806 20	A	A	A	A	A
1806 31 00 och 1806 32	- Andra beredningar, i form av block, kakor eller stänger:	A	A	A	A	A
1806 90	- Andra slag:					
1806 90 11, 1806 90 19, 1806 90 31, 1806 90 39, 1806 90 50	- - Choklad och varor av choklad sockerkonfektyrer och sockerfria konfektyrer, innehållande kakao	A	A	A	A	A

1806 90 60, 1806 90 70, 1806 90 90	- - Smörgåspålägg innehållande kakao; kakaoberedningar för framställning av drycker; annat	A		A	A	A
ex 1901	Maltextrakt; livsmedelsberedningar av mjöl, krossgryn, stärkelse eller maltextrakt, som inte innehåller kakao eller innehåller mindre än 40 viktprocent kakao beräknat på helt avfettad bas, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans; livsmedelsberedningar av varor enligt nr 0401–0404, som inte innehåller kakao eller innehåller mindre än 5 viktprocent kakao beräknat på helt avfettad bas, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans:					
1901 10 00	- Beredningar avsedda för barn, i detaljhandelsförpackningar					
	- - Livsmedelsberedningar av varor enligt nr 0401–0404, som innehåller mindre än 5 viktprocent kakao beräknat på helt avfettad bas.	A	A	A	A	A
	- - Övriga	A	A		A	A
1901 20 00	- Mixer och deg för beredning av bakverk enligt nr 1905					
	- - Livsmedelsberedningar av varor enligt nr 0401–0404, som innehåller mindre än 5 viktprocent kakao beräknat på helt avfettad bas	A	A	A	A	A
	- - Övriga	A	A		A	A
ex 1901 90	- Andra slag:					
1901 90 11 och 1901 90 19	- - Maltextrakt	A	A			
	- - Övriga:					

1901 90 99	- - - Annat:					
	- - - - Livsmedelsberedningar av varor enligt nr 0401–0404, som innehåller mindre än 5 viktprocent kakao beräknat på helt avfettad bas	A	A	A	A	A
	- - - Övriga	A	A		A	A
ex 1902	Pastaprodukter, såsom spagetti, makaroner, nudlar, lasagne, gnocchi, ravioli och cannelloni, även kokta, fyllda (med kött eller andra födoämnen) eller på annat sätt beredda; couscous, även beredd:					
	- Okokta pastaprodukter, inte fyllda eller på annat sätt beredda:					
1902 11 00	- -Innehållande ägg - - - Av durumvete eller av annan spannmål - - - Annat:	B A		A A		
1902 19	- - Annat: - - - Av durumvete eller av annan spannmål - - - Annat:	B A				A A
ex 1902 20	- Fyllda pastaprodukter, även kokta eller på annat sätt beredda:					
1902 20 91 och 1902 20 99	- - Annat:	A	A		A	A

1902 30	- Andra pastaprodukter:	A	A		A	A
1902 40	- Couscous:					
1902 40 10	- - Ej beredd	B A				
	- - - Av durumvete					
	- - - Övriga					
1902 40 90	- - Övriga	A	A		A	A
1903 00 00	Tapioka och tapiokaersättningar, framställda av stärkelse, i form av flingor, gryn o.d.	A				
1904	Livsmedelsberedningar erhållna genom svällning eller rostning av spannmål eller spannmålsprodukter (t.ex. majsflingor); spannmål, annan än majs, i form av korn eller flingor eller andra bearbetade korn (med undantag av mjöl och krossgryn), förkokt eller på annat sätt beredd, inte nämnd eller inbegripen någon annanstans					
	- Rostat ris, osötat, eller förkokt ris					
	- - Innehållande kakao (°)	A	B	A	A	A
	- - Inte innehållande kakao	A	B		A	A
	- Andra, innehållande kakao (°)	A	A	A	A	A
	- Andra	A	A		A	A

1905	Bröd, kakor, kex och andra bakverk, även innehållande kakao; nattvardsbröd, tomma oblatkapslar av sådana slag som är lämpliga för farmaceutiskt bruk, sigilloblater och liknande produkter:					
1905 10 00	- Knäckebröd	A			A	A
1905 20	- Mjuk pepparkaka o.d.	A		A	A	A
	- Söta kex, småkakor o.d.; våfflor och rån (wafers)					
1905 31 och 1905 32	- Söta kex, småkakor o.d., våfflor och rån (wafers)	A		A	A	A
1905 40	- Skorpor, rostat bröd och liknande rostade produkter:	A		A	A	A
1905 90	- Andra slag:					
1905 90 10	- - Matzos	A				
1905 90 20	- - Nattvardsbröd, tomma oblatkapslar av sådana slag som är lämpliga för farmaceutiskt bruk, sigilloblater, rispapper och liknande produkter	A	A			
	- - Övriga:					
1905 90 30	- - - Bröd, utan tillsats av honung, ägg, ost eller frukt och innehållande i torrt tillstånd högst 5 viktprocent socker och högst 5 viktprocent fett:	A				
1905 90 45 till 1905 90 90	- - - Andra produkter	A		A	A	A
ex 2001	Grönsaker, frukt, bär, nötter och andra ätbara växtdelar, beredda eller konserverade med ättika eller ättiksyra:					
ex 2001 90	- Andra slag:					

2001 90 30	-- Sockermajs (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>): --- I form av kolvar --- I form av korn	A B			A A	
2001 90 40	-- Jams, batater (sötpotatis) och liknande ätbara växtdelar, innehållande minst 5 viktprocent stärkelse	A			A	
ex 2004	Andra grönsaker, beredda eller konserverade på annat sätt än med ättika eller ättiksyra, frysta, andra än produkter enligt nr 2006					
ex 2004 10	- Potatis: -- Annat:					
2004 10 91	--- I form av mjöl eller flingor	A	A		A	A
ex 2004 90	- Andra grönsaker samt blandningar av grönsaker:					
2004 90 10	-- Sockermajs (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>): --- I form av kolvar --- I form av korn	A B			A A	
ex 2005	Andra grönsaker, beredda eller konserverade på annat sätt än med ättika eller ättiksyra, inte frysta, andra än produkter enligt nr 2006:					
ex 2005 20	- Potatis:					
2005 20 10	-- I form av mjöl eller flingor	A	A		A	A

2005 80 00	- Sockermajs (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>): - - I form av kolvar - - I form av korn	A B			A A	
ex 2008	Frukt, bär, nötter och andra växtdelar, på annat sätt beredda eller konserverade, med eller utan tillsats av socker, annat sötningsmedel eller alkohol, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans:					
ex 2008 99	- - Annat: - - - Utan tillsats av alkohol: - - - - Utan tillsats av socker:					
2008 99 85	- - - - - Majs, med undantag av sockermajs (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>) - - - - - I form av kolvar - - - - - I form av korn	A B				
2008 99 91	- - - - - Jams, batater (sötpotatis) och liknande ätbara växtdelar, innehållande minst 5 viktprocent stärkelse	A				
ex 2101	Extrakter, essenser och koncentrat av kaffe, te eller matte samt beredningar på basis av dessa produkter eller på basis av kaffe, te eller matte; rostad cikoriarot och andra rostade kaffesurrogat samt extrakter, essenser och koncentrat av dessa produkter:					

	- Extrakter, essenser och koncentrat av kaffe samt beredningar på basis av dessa extrakter, essenser eller koncentrat eller på basis av kaffe:					
2101 12 98	- - - Övriga	A	A		A	
ex 2101 20	- Extrakter, essenser och koncentrat av te eller matte samt beredningar på basis av sådana extrakter, essenser eller koncentrat eller på basis av te eller matte					
2101 20 98	- - - Övriga	A	A		A	
ex 2101 30	- Rostad cikoriarot och andra rostade kaffesurrogat samt extrakter, essenser och koncentrat av dessa produkter:					
	- - Rostad cikoriarot och andra rostade kaffesurrogat:					
2101 30 19	- - - Övriga	A			A	
	- - Extrakter, essenser och koncentrat av rostad cikoriarot och andra rostade kaffesurrogat:					
2101 30 99	- - - Övriga	A			A	
ex 2102	Jäst (aktiv eller inaktiv); andra encelliga mikroorganismer, döda (med undantag av vacciner enligt nr 3002); beredda bakpulver:					
ex 2102 10	- Aktiv jäst:					
2102 10 31 och 2102 10 39	- - Bagerijäst	A				
2105 00	Glassvaror, även innehållande kakao:					
	- Innehållande kakao	A	A	A	A	A

	- Andra	A	A		A	A
ex 2106	Livsmedelsberedningar, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans:					
ex 2106 90	- Andra slag:					
2106 90 92 och 2106 90 98	- - Annat	A	A		A	A
2202	Vatten, inbegripet mineralvatten och kolsyrat vatten, med tillsats av socker eller annat sötningsmedel eller av aromämne, samt andra alkoholfria drycker, med undantag av frukt- och bärsaft samt grönsakssaft enligt nr 2009:					
2202 10 00	- Vatten, inbegripet mineralvatten och kolsyrat vatten, med tillsats av socker eller annat sötningsmedel eller av aromämne	A			A	
2202 90	- Andra slag:					
2202 90 10	- - Ej innehållande varor enligt nr 0401–0404 eller fett av varor enligt nr 0401–0404 - - - Maltdrycker med en alkoholhalt på högst 0,5 volymprocent - - - Övriga	B A			A	
2202 90 91 till 2202 90 99	- - Övriga	A			A	A
2205	Vermouth och annat vin av färska druvor, smaksatt med växter eller aromatiska ämnen	A			A	
ex 2208	Odenaturerad etylalkohol med alkoholhalt av mindre än 80 volymprocent; sprit, likör och andra spritdrycker:					

2208 20	- Sprit erhållen genom destillering av druvvin eller pressåterstoder av druvor				A	
ex 2208 30	- Whisky: - - Annan än bourbon-whisky					
ex 2208 30 30 till 2208 30 88	- - Annan whisky än sådan som anges i förordning (EG) nr 1670/2006	A				
2208 50 11 och 2208 50 19	- - Gin	A				
2208 50 91 och 2208 50 99	- - Genever	A			A	
2208 60	- Vodka	A				
2208 70	-Likör:	A		A	A	A
ex 2208 90	- Andra slag:					
2208 90 41	- - - - Ouzo, på kärl rymmande högst 2 liter	A			A	
2208 90 45	- - - - - Calvados, på kärl rymmande högst 2 liter				A	
2208 90 48	- - - - - Annan sprit av frukt, på kärl rymmande högst 2 liter				A	
2208 90 56	- - - - - Annan sprit (med undantag av likör) än sprit av frukt, och med undantag av tequila, på kärl rymmande högst 2 liter	A			A	
2208 90 69	- - - - - Andra spritdrycker, på kärl rymmande högst 2 liter	A			A	A
2208 90 71	- - - - - Sprit av frukt, på kärl rymmande mer än 2 liter				A	

2208 90 77	----- Annan sprit (med undantag av likör) än sprit av frukt, och med undantag av tequila, på kärl rymmande mer än 2 liter	A			A	
2208 90 78	---- Andra spritdrycker, på kärl rymmande mer än 2 liter	A			A	A
ex 2905	Acykliska alkoholer samt halogen-, sulfo-, nitro- och nitrosoderivat av sådana alkoholer:					
2905 43 00	-- Mannitol	B			B	
2905 44	-- D-glucitol (sorbitol)	B			B	
ex 3302	Blandningar av luktämnen samt blandningar (inbegripet alkohollösningar) på basis av ett eller flera luktämnen, av sådana slag som används som råvaror inom industrin; andra beredningar baserade på luktämnen, av sådana slag som används för framställning av drycker:					
ex 3302 10	- Av sådana slag som används som råvaror inom industrin:					
3302 10 29	----- Övriga	A			A	A
3501	Kasein, kaseinater och andra kaseinderivat; kaseinlim:					
3501 10	- Kasein					B
3501 90	- Andra slag:					
3501 90 10	-- Kaseinlim					A
3501 90 90	-- Annat					B

ex 3502	Albuminer (inbegripet koncentrat av två eller flera vassleproteiner innehållande mer än 80 viktprocent vassleproteiner, beräknat på torrsubstansen), albuminater och andra albuminderivat: - Äggalbumin:					
ex 3502 11	- - Torkat					
3502 11 90	- - - Annat (än olämpligt eller avsett att göras olämpligt som livsmedel)			B		
ex 3502 19	- - Övriga					
3502 19 90	- - - Annat (än olämpligt eller avsett att göras olämpligt som livsmedel)			B		
ex 3502 20	- Mjölkalbumin:					
3502 20 91 och 3502 20 99	- - Annat än olämpligt eller avsett att göras olämpligt som livsmedel, även torkat (t.ex. i ark, fjäll, flingor eller pulver)					B
ex 3505	Dextrin och annan modifierad stärkelse (t.ex. förklistrad eller förestrad stärkelse); lim och klister på basis av stärkelse, dextrin eller annan modifierad stärkelse, med undantag av stärkelse enligt nr 3505 10 50	A	A			
3505 10 50	- - - Företrad eller förestrad stärkelse	A				
ex 3809	Appreturmedel, preparat för påskyndande av färgning eller för fixering av färgämnen samt andra produkter och preparat (t.ex. glättmedel och betmedel), av sådana slag som används inom textil-, pappers- eller läderindustrin eller inom liknande industrier, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans:					
3809 10	- på basis av stärkelse eller stärkelseprodukter	A	A			

ex 3824	Beredda bindemedel för gjutformar eller gjutkärnor; kemiska produkter samt preparat från kemiska eller närstående industrier (inbegripet sådana som består av blandningar av naturprodukter), inte nämnda eller inbegripna någon annanstans:					
3824 60	- Sorbitol annan än sorbitol enligt nr 2905 44:	B			B	

-
- (1) Del I i bilaga I till förordning (EU) nr.../... (KOM(2011) 626 slutlig).
 - (2) Del II i bilaga I till förordning (EU) nr.../... (KOM(2011) 626 slutlig).
 - (3) Del XIX i bilaga I till förordning (EU) nr.../... (KOM(2011) 626 slutlig).
 - (4) Del III punkterna b–d samt g i bilaga I till förordning (EU) nr.../... (KOM(2011) 626 slutlig).
 - (5) Del XVI punkterna a–g i bilaga I till förordning (EU) nr.../... (KOM(2011) 626 slutlig).
 - (6) Innehållande högst 6 % kakao.

BILAGA III

Basprodukter som avses i artikel 2 d

KN-nummer	Benämning
ex 0402 10 19	Mjölk i form av pulver, granulat eller i annan fast form, inte försatt med socker eller annat sötningsmedel, med en fetthalt av högst 1,5 viktprocent, annan än löst liggande i förpackningar med ett nettoinnehåll av högst 2,5 kg (produktgrupp 2)
ex 0402 21 18	Mjölk i form av pulver, granulat eller i annan fast form, inte försatt med socker eller annat sötningsmedel, med en fetthalt av 26 viktprocent, annan än löst liggande i förpackningar med ett nettoinnehåll av högst 2,5 kg (produktgrupp 3)
ex 0404 10 02 till ex 0404 10 16	Vassle i form av pulver eller granulat eller i annan fast form, inte försatt med socker eller annat sötningsmedel (produktgrupp 1)
ex 0405 10	Smör med en fetthalt av 82 viktprocent (produktgrupp 6)
0407 21 00, 0407 29 10, ex 0407 90 10	Ägg av fjäderfä, med skal, färska eller konserverade, andra än ägg för kläckning
ex 0408	Fågelägg utan skal samt äggula, lämpliga som livsmedel, färska, torkade, frysta eller på annat sätt konserverade, inte försatta med socker eller annat sötningsmedel
1001 19 00	Durumvete, andra slag än för utsäde
ex 1001 99 00	Vanligt vete och blandsäd av vete och råg, andra slag än för utsäde
1002 90 00	Råg, andra slag än för utsäde
1003 90 00	Korn, andra slag än för utsäde
1004 90 00	Havre, andra slag än för utsäde
1005 90 00	Majs, annat än för utsäde
ex 1006 30	Helt slipat ris
1006 40 00	Brutet ris
1007 90 00	Sorghum, av andra slag än för utsäde
1701 99 10	Vitt socker
ex 1702 19 00	Laktos, innehållande 98,5 viktprocent laktos uttryckt som vattenfri laktos i

1703

torrsubstansen

Melass erhållen vid utvinning eller raffinering av socker

BILAGA IV

Bearbetade jordbruksprodukter som kan omfattas av tilläggsimporttullar enligt artikel 5.1

KN-nummer	Varuslag
0403 10 51 till 0403 10 99	Yoghurt, smaksatt eller innehållande frukt, bär, nötter eller kakao
0403 90 71 till 0403 90 99	Kärnmjölk, filmjölk, gräddfil, kefir och annan fermenterad eller syrad mjölk och grädde, smaksatt eller innehållande frukt, bär, nötter eller kakao
0710 40 00	Sockermajs (okokt eller ångkokt eller kokt i vatten), fryst
0711 90 30	Sockermajs, tillfälligt konserverad (t.ex. med svaveldioxidgas eller i saltlake, svavelsyrlighetsvatten eller andra konserverande lösningar) men olämplig för direkt konsumtion i detta tillstånd
1517 10 10	Margarin med undantag av flytande margarin, annat än med en mjölkfetthalt av mer än 10 viktprocent men högst 15 viktprocent
1517 90 10	Andra ätbara blandningar och beredningar av animaliska eller vegetabiliska fetter eller oljor eller av fraktioner av olika fetter eller oljor enligt kapitel 15, andra än ätbara fetter och oljor samt fraktioner av sådana fetter eller oljor enligt nr 1516, med en mjölkfetthalt av mer än 10 viktprocent men högst 15 viktprocent
1702 50 00	Kemiskt ren fruktos
2005 80 00	Sockermajs (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>), beredd eller konserverad på annat sätt än med ättika eller ättiksyra, inte fryst, andra än produkter enligt nr 2006
2905 43 00	Mannitol
2905 44	D-glucitol (sorbitol)
ex 3502	Albuminer (inbegripet koncentrat av två eller flera vassleproteiner innehållande mer än 80 viktprocent vassleproteiner, beräknat på torrsubstansen), albuminater och andra albuminderivat: - Äggalbumin:
ex 3502 11	- - Torkad:
3502 11 90	- - - Annat än olämpligt eller avsett att göras olämpligt som livsmedel

ex 3502 19	- - Annat:
3502 19 90	- - - Annat än olämpligt eller avsett att göras olämpligt som livsmedel
ex 3502 20	- Mjölkalbumin (inbegripet koncentrat av två eller flera vassleproteiner):
	- - Annat (än olämpligt eller avsett att göras olämpligt som livsmedel)
3502 20 91	- - - Torkat (t.ex. i ark, fjäll, flingor eller pulver)
3502 20 99	- - - Annat:
3505 10 10	Dextrin
3505 10 90	Annan modifierad stärkelse än dextrin, med undantag av företrad eller förestrad stärkelse
3505 20	Lim och klister på basis av stärkelse, dextrin eller annan modifierad stärkelse
3809 10	Appreturmedel, preparat för påskyndande av färgning eller för fixering av färgämnen samt andra produkter och preparat (t.ex. glättmedel och betmedel), av sådana slag som används inom textil-, pappers- eller läderindustrin eller inom liknande industrier, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans
3824 60	Sorbitol, annan än sorbitol enligt nr 2905 44

BILAGA V

Jordbruksprodukter som avses i artikel 11.1 a ⁽¹⁾

KN-nummer	Jordbruksproduktslag
0401	Mjölk och grädde, inte koncentrerade och inte försatta med socker eller annat sötningsmedel
0402	Mjölk och grädde, koncentrerade eller försatta med socker eller annat sötningsmedel
ex 0403	Kärnmjölk, filmjölk, gräddfil, yoghurt, kefir och annan fermenterad eller syrad mjölk och grädde, även koncentrerade, försatta med socker eller annat sötningsmedel, inte smaksatta eller innehållande frukt, bär, nötter eller kakao
0404	Vassle, även koncentrerad, eller försatt med socker eller annat sötningsmedel; produkter bestående av naturliga mjölkbeståndsdelar, även försatta med socker eller annat sötningsmedel, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans
ex 0405	Smör och andra fetter och oljor framställda av mjölk
0407 21 00	Ägg av fjäderfä av arten <i>Gallus domesticus</i> , med skal, färska, andra än ägg för kläckning
0709 99 60	Sockermajs, färsk eller kyld
0712 90 19	Torkad sockermajs, hel, i bitar, skivad, krossad eller pulveriserad, men inte på annat sätt beredd, annan än hybrider för utsäde
Kapitel 10	Spannmål ²
1701	Socker från sockerrör eller sockerbetor samt kemiskt ren sackaros, i fast form
1703	Melass erhållen vid utvinning eller raffinering av socker

¹ Jordbruksprodukter tas med i beräkningen när de förbrukas i obearbetat tillstånd eller efter bearbetning eller om de anses ha förbrukats vid framställning av de varor som anges i tabell 1 i bilaga II.

² Med undantag för vanligt vete och blandsäd av vete och råg enligt nummer 1001 11 00, 1001 91 10, 1001 91 20 och 1001 91 90, rågutsäde enligt nummer 1002 10 00, korn för utsäde enligt nummer 1003 10 00, havreutsäde enligt nummer 1004 10 00, majsutsäde enligt nummer 1005 10, ris för utsäde enligt nummer 1006 10 10, sorghumutsäde enligt nummer 1007 10 och hirsutsäde enligt nummer 1008 21 00.

BILAGA VI

Jämförelsetabell

Denna förordning	Förordning (EG) nr 1216/2009	Förordning (EG) nr 614/2009
Artikel 1, första stycket	Artikel 1	Artikel 1
Artikel 1, andra stycket	Artikel 3	-
Artikel 2 a	Artikel 2.1 första stycket a	-
Artikel 2 b	Artikel 2.1 första stycket b	-
Artikel 2 c	Artikel 2.1 andra stycket	-
Artikel 2 d	Artikel 2.2 c	-
Artikel 2 e	Artikel 2.2 a	-
-	Artikel 2.2 b	-
Artikel 2 f	-	-
Artikel 2 g	-	-
Artikel 2 h	-	Artikel 1
Artikel 2 i	-	Artikel 1
Artikel 3	Artikel 4.1	-
-	Artikel 4.3	Artikel 8.1
-	Artikel 4.2	Artikel 8.2
-	Artikel 4.4	-
Artikel 4	Artikel 5	-
Artikel 5	Artikel 11	Artikel 3
Artikel 6.1	-	Artikel 2.1
Artikel 6.2	-	Artikel 2.2
Artikel 6.3	-	Artikel 2.3 första meningen
Artikel 6.4	-	-
Artikel 7	-	Artikel 2.3 andra meningen

Artikel 8	-	Artikel 2.4
Artikel 9	-	Artikel 2.4
Artikel 10.1	Artikel 6.1 och artikel 7.1	-
-	Artikel 6.2	-
Artikel 10.2	Artikel 6.3	-
Artikel 11	Artikel 14 första stycket	-
Artikel 12 a, b, c	Artikel 6.4 och artikel 14 andra stycket	-
Artikel 12 d	Artikel 6.4 och artikel 15.1	-
Artikel 13.1 och 13.2	Artiklarna 6.4, 6.6, 7.2, 7.3, 7.4 samt artikel 14 första stycket	-
Artikel 13.2	Artikel 14 andra stycket	-
Artikel 14.1	-	Artikel 4.1
Artikel 14.2	-	Artikel 4.2 andra stycket samt artikel 4.3
Artikel 14.3	-	-
Artikel 14.4	-	Artikel 4.2 första stycket, samt artikel 4.3
Artikel 15	-	Artikel 4.1 och 4.4
Artikel 16	-	Artikel 4.1 och 4.4
Artikel 17	Artikel 10	-
Artikel 18	Artikel 12.1 första och andra stycket	-
Artikel 19	Artikel 12.1 tredje och fjärde stycket	-
Artikel 20	Artikel 12.1 tredje stycket	-
-	Artikel 12.2	-
Artikel 21	-	Artikel 7
Artikel 22.1	Artikel 8.1 och 8.2	-

Artikel 22.2	-	-
Artikel 23	-	-
Artikel 24	-	-
Artikel 25.1	Artikel 8.3 andra stycket	-
Artikel 25.2	-	-
Artikel 26	-	-
Artikel 27	Artikel 8.3 första stycket	-
Artikel 28	Artikel 8.3 första stycket	-
Artikel 29	Artikel 8.5	-
Artikel 30	-	-
Artikel 31	-	-
Artikel 32	Artikel 8.3 första stycket samt artikel 8.5 och 8.6	-
Artikel 33	Artikel 8.3 första stycket samt artikel 8.5 och 8.6	-
Artikel 34	Artikel 9	Artikel 5
Artikel 35.1 och 35.2	Artikel 8.4 första stycket	-
Artikel 35.3	Artikel 8.4 andra stycket	-
Artikel 36	Artikel 18, artikel 6.5 och artikel 8.4 tredje stycket	-
Artikel 37	Artikel 13	-
Artikel 38	Artikel 19	Artikel 10
Artikel 39	Artikel 15.2	-
Artikel 40	Artikel 16	-
Artikel 41	Artikel 16	-
Artikel 42	Artikel 16	-
-	Artikel 17	-
Artikel 43	Artikel 20	Artikel 11

Artikel 44	Artikel 21.1	Artikel 12
-	Artikel 21.2	
-	-	Artikel 6
-	-	Artikel 9
Bilaga I	Bilaga II	Artikel 1
Bilaga II	-	-
Bilaga III	-	-
Bilaga IV	Bilaga III	Artikel 1
Bilaga V	Bilaga I	
-	Bilaga IV	Bilaga I
Bilaga VI	Bilaga V	Bilaga II